# The Gazette



## of **Endia**

### PUBLISHED BY AUTHORITY

### SIMLA, SATURDAY, AUGUST 28, 1954

Separate paging is given to this Part in order that it may be filed as a separate compilation

### PART III—SECTION 4

### Miscellaneous Notifications

### RESERVE BANK OF INDIA

### NOTIFICATION

Bombay, the 18th August 1954

- No. 14—Shri V. Sivaraman, Assistant Chief Officer, Reserve Bank of India, Agricultural Credit Department, Bombay is appointed to officiate as Deputy Chief Officer in the same Department with effect from 1st July 1954. He will continue to carry out the current duties of the Chief Officer of the Department in addition to his own.
- 2. Mr. J. J. Toster was appointed to officiate as Accountant, Reserve Bank of India, London from 23rd July to 6th August 1954 vice Mr. G. E. Watson granted leave.
- 3. On return from leave Shri A. P. De is posted as Assistant Currency Officer, Reserve Bank of India, Issue Department, Delhi with effect from the close of business on 24th July 1954.
- 4. Shri K. M. Mukherjee, Accountant, Reserve Bank of India, Madras was granted leave from 26th July to 9th August 1954.
- 5. On return from leave Shri V. Atmaram Rao is reposted as Assistant Controller, Reserve Bank of India, Exchange Control Department, Bombay with effect from the close of business on 26th July 1954 vice Shri D. K. Tembe transferred.
- 6. Shri G. S. Kohli, officiating Assistant Currency Officer, Reserve Bank of India, Issue Department, Delhi reverted as Superintendent with effect from the close of business on the 27th July 1954.
- 7. Shri K. C. Banerjee is appointed to officiate as Assistant Currency Officer, Reserve Bank of India, Issue Department (Nagpur Note Cancellation Section), Bombay with effect from the close of business on 2nd August 1954.
- 8. Shri S. K. Banerjee is posted as Currency Officer, Reserve Bank of India, Issue Department Madras with effect from the close of business on 4th August 1954 relieving Shri V. B. Das, Assistant Currency Officer of the current duties of the Currency Officer.
- 9. Shri L. T. Moras is posted as Deputy Manager, Reserve Bank of India, Public Debt Office, Bombay with effect from the close of business on 5th August 1954 vice Shri R. M. Mathur proceeded on leave.
- 10. On return from leave Shri R. P. Chatterjee is reposted as Assistant Controller, Reserve Bank of India, Exchange Control Department, Madras with effect from 6th August 1954 vice Shri M. G. Chacko posted as Assistant Accountant.
- 11. Shri S. N. Ghosh is appointed to officiate as Assistant Accountant, Reserve Bank of India, Exchange Control Department, Bombay with effect from 11th August 1954 vice Shri D. S. Sukhtankar proceeded on leave with effect from 22nd July 1954.

### Issue Department

### NOTICES

Delhi, the 18th August 1954

Portions of the following note(s) of the Delhi Office of issue are stated to have been destroyed and an application for payment of its/their value has been received from the person/party whose name is shown against the number(s). Any other person/party who consider(s) himself/themselves as having a right to it/them is/are warned to communicate at once with the undersigned.

Register No.-W.D.105/54.

Notes Nos.—B/75-531455, X/3-727328, X/1-779062.

Value.—Rs. 100 each.

Name and address of the applicant.—Shri Sundar Singh, Business, Mohalla Jaffar Niwaz Khan, Saharanpur.

Register No.-W.D.106/54.

Note No.-X/2-433177.

Value.-Rs. 100.

Name and address of the applicant.—Shri Ram Seran Dass, Supervisor, G.P.O., Delhi.

Register No.-W.D.107/54.

Note No.—B/42-446791.

Value.—Rs. 100.

Name and address of the applicant.—Shri Rama Shanker, Grocer, C/o M/s. Bhagwan Das Rama Shanker, Grocers, Gali Neel, Meerut City.

Register No.-W.D.108/54.

Note No.-X3-725424.

Value.—Rs. 100.

Name and address of the applicant.—Shri Roop Lal, Business, House No. 5717, Mohalla Nabi Karim, Qutab Road, Delhi.

P. C. SOOD Currency Officer

### IMPERIAL BANK OF INDIA

### NOTICE

Calcutta 1, the 17th August 1954

The following appointment on the Bank's staff is hereby notified:—

Mr. S. C. Deb, Staff Assistant, to act as Second Accountant, Delhi Branch, as from the 13th June 1954, vice Mr. H. K. L. Sethi.

By order

S. GUPTA Secretary and Treasurer

N. SUNDARESAN
Deputy Governor

### MINISTRY OF INFORMATION AND BROADCASTING Central Board of Film Censors

Particulars of films granted or refused certificate by the Central Board of Film Censors (Regional Office, Bombay) during the month of December 1952

Instructions: B—Bombay, C—Calcutta; M—Madras. U—Certified for unrestricted public exhibition.

Instructions: B-Bombay,

A—Certified for public exhibition restricted to adults i.e. persons of 18 years.

P.E.—Predominantly Educational.

| Serial<br>No. | Applica-<br>tion No. | Name of the film examined with language | Length of<br>the film in<br>feet and<br>No of<br>Rools | Name of the person or<br>Co applying for the Cer-<br>thicate with address    | Name of the person or<br>Co who have produced<br>the film with address | Country of<br>origin | Nature<br>of<br>Certi<br>ficate<br>granted | No & Dute of Certificate Issued or date on which Certificate was refused | Remalks.           |
|---------------|----------------------|---|--|--|--|----------------------|--|--|--------------------|
| 1             | 2                    | 8                                       | 4  |  | 6  | 7                    | 8  | 9  | 10                 |
| I             | B-5891               | Paramount News 26/27 (Eughsb)           | 877(1)   | Paramount Films of<br>India Ltd., Sprott<br>Rosu, Ballard Estate,<br>Bombav. | Paramount Internation<br>al Films Inc., U.S.A                          | U.S.A                | υ  | 7164   | With triangle mark |

### Endorsement ...

Original length-877 ft.

Delete the following sentences from the subject dealing with "India"
(1) "The Hindu religion teaches that the Holy waters wash away the load of sin, depressing the soul in the past year".
(2) "Animals too are bathed".

Total cuts-60 ft

|     |          |  |          |  | llength of the film—817 ft.  |         |                  |                 |                                   |
|-----|----------|--|----------|--|--|---------|------------------|-----------------|-----------------------------------|
| 2   | B-5905   | Trailer of "Bewafa" (Hindi)            | 325(1)   | Art Center Main Road   |  | India   | ļ τ <sup>π</sup> | 7105            |                                   |
| }   | }        |  |          | Dadur, homley  | Dadar, Bombay  |         |                  | 1-12-52         |                                   |
| 3   | B-5783   | No Smoking (English)                   | 406(1)   | National Education &   | Sid Davis Productions  | USΔ     | U                | 7166            | пвп                               |
|     |          | 16m m. P E.                            |          | Information I'llms Ltd<br>National House, Iul-<br>loch Road, Apollo<br>Bunder, Bombay  | USA  |         |                  | 1-12-52         | РЕП.                              |
| 4   | B-5799   | For All of Life (English)              | 800(1)   | Rov H R Forger, Allah-   | Board of Foreign Missions  | Do      | υ                | 7167            |                                   |
|     |          | 16m m,                                 |          | ubad Agricultural Insti-<br>tute, Dist Allahubad,<br>UP  | of the Presbyterian Church, U $\delta$ $\Lambda$   |         |                  | 1 12 52         |                                   |
| 5 ( | B-5800   | For God So Loved (English)             | 2,480(2) | Do   | National Christian<br>Council of India   | 1ndia   | U                | 7168            |                                   |
|     |          | ************************************** |          |  | Council of Finding   |         |                  | 1-12-52         |                                   |
| 6   | B-5909   | Life Insurance Occupations             | 400(1)   | National Education &   | Carl F Mahuke Produc-<br>tions, USA  | USA     | U                | 7169            | РЕП                               |
|     |          | (English) 16m, m PE                    |          | Information Films Ltd<br>National House, Ful-<br>loch Road, Appollo Bun<br>der, Bombay   | nous, O 3 A  |         |                  | 1 12 52         |                                   |
| 7   | B 5921   | Water For Dry Land (Eng )              | 1.732(2) | Universal Plotures Indus   | United World Films Inc ,   | U,S A   | C                | 7170            | PE.U.                             |
|     |          | P.E                                    |          | Ltd , Lotus House 33A,<br>Marine Lines, Bombay 1   | USA  |         |                  | 1-12-52         | 1 10.11.                          |
| 8   | B-5922   | Woody Woodpecker In The                | 608(1)   | 1)0  | Universal International  | Do      | v                | 7171            |                                   |
|     | }        | Rough (English).                       |          |  | Films, Inc   | }       |                  | 1-12-52         |                                   |
| 8   | B-5729   | Bill Hardy's Gay Ninetees              | 8u8(J)   | Columbia Films of India  | Columbia Pictures Inc.,  | Do      | U                | 7172            |                                   |
|     | [        | (English).                             |          | Ltd , Lotus House, 33A<br>Mailne Lines, Bombay I   | USA  | }       |                  | 3 12-52         |                                   |
| 10  | <b>7</b> |  |          |  |  |         |                  |                 |                                   |
| 10  | B-5730   | Rootin Tootin Tenderfeet (English),    | 1,457(2) | До   | $\mathbf{D}_0$   | Do      | U                | 7179            |                                   |
|     |          |  |          |  |  |         |                  | 3-12-52         |                                   |
| 11  | B-5823   | Captain Pirate (English)               | 7,895(9) | $\mathcal{D}_0$  | Do,  | Do      | U                | 7174            |                                   |
| ĺ   | (        |  | (        |  |  |         | İ                | 8-12-52         |                                   |
| 12  | B-5824   | Trailer of Do                          | 382(1)   | Do   | Do   | Do      | ับ               | 7175            |                                   |
| ļ   | 1        |  |          |  |  |         |                  | 3-12 52         |                                   |
| 13  | B-5931   | Indian News Review No. 216             | 943(1)   | Films Division, Govt of India, Goolshan, 24,   | Films Division, Govt of<br>India, Goolahan, 24,  | India   | υ                | 7176            | Valid for 5 Ver<br>sions English, |
|     | i        |  |          | Pedder Road, B mbay<br>26.   | Pedder Road, Bombay  |         |                  | 3-12-52         | Hindi Tamic<br>Tolugu & Bongali.  |
| 14  | B-5908   | 20th Century Fox Movie-                | 870(1)   | 2Cth Century Fox Corpn   | Movietonews Inc., USA  | ÜS.A.   | U                | 7177            | Tornga was sound                  |
|     |          | tone News No 178/c (English).          | 010(1)   | (India) Ltd  | 1107100010110 110 , 0 15 21  | 0 0.11, |                  |                 |                                   |
| 15  | B-5881   | Metro News Vol 178/c                   | 870(1)   | Metro G ldwyn Mayer  | Metro Goldwyn Mayor,   | Dο      | U                | 3-12-52<br>7178 |                                   |
|     | )        | (English)                              | 810(1)   | India Ltd , Metre Hous ,   |  | 120     | 0                | <del></del>     |                                   |
|     |          |  |          | Maletma Gand 1 Road,<br>Bombe  |  |         |                  | 9-12-52         |                                   |
| 16  | B-5883   | Do. (Tamil)                            | 870(1)   | $D_0$  | Do   | Do      | U                | 7179            |                                   |
|     |          |  |          |  |  |         |                  | 3 12 52         |                                   |
| 17  | B-5882   | Do. (Bengali)                          | 870(1)   | Do   | Do   | Do      | U                | 7180            |                                   |
|     | }        | ł                                      |          |  |  |         |                  | 1-12-52         |                                   |
| 18  | B-5837   | North of The Great Divide              | 6,201(7) | Republic Pictures India  | Republic Pictures, US.A  | Dο      | U                | 7181            |                                   |
|     | 1        | (English).                             |          | Ltd , Lotus House, 33A,<br>Marine Lines, Bombay  |  | }       | }                | 3-12-52         |                                   |
| 19  | B-5898   | Call Her Sausage (English)             | 1,691(2) | Noronha Ltd., Lotus  | Hal Roach, U.S.A.  | Do.     | U                | 7182            |                                   |
|     |          | D- (208410)                            |          | House, 38A, Marine<br>Lines, Bombay.   |  | 24,     |                  | 8-12-52         |                                   |
|     |          |  |          | A STATE OF THE PARTY OF THE PAR | Anna in the same of the same o | (       |                  | -               |                                   |

| 1  | 2      | 8  | 4          | 5   | 6  | 7      | 8 | 9               | 10                  |
|----|--------|--|------------|---|--|--------|---|-----------------|---------------------|
| 26 | H-5901 | A Duke For A Day (English)                   | 1,719(2)   | Noronha Ltd., Ltus<br>House, 334, Marino<br>Lines, Bombay           | Hall Remoh, U.S.A.                                 | U.S A. | υ | 7183            |                     |
| 21 | B-5839 | Three In One (English)                       | 1(,645(13) | United Pioneor Films Ltd., A-Aidun Building, Dhobi Talao, Bombuy 2. | Motion Pletures Ventures<br>& Mack Sonnett, U.S.A. | Do.    | σ | 7184<br>4-12-52 |                     |
| 22 | B-5840 | Trailer of Do                                | 306(1)     | Do.   | Do.  | Do.    | U | 7185<br>4-12-52 |                     |
| 23 | В-5796 | Trailor of "Son of Pale-<br>face" (English). | 204(1)     | Paramount Films of India Ltd., Sprott Road, Ballard Estate, Bombay. | Paramount International Films Inc., U.S.A.         | Do.    | U | 7186<br>4-12-52 | With transfer mark. |

Original length—204 ft.

Endorsement -- De'ete the shots of Mike's dance in red dress with black stripes. (10 ft. 10 frames).

(Total cuts-10 ft. 10 frames).

Actual length of the trailer-193 ft. 6 frames.

|     |         |                                   | _             |   |   |                   |   |                 |               |          |
|-----|---------|-----------------------------------|---------------|---|---|-------------------|---|-----------------|---------------|----------|
| 24  | B-5894  | The Children (English) P.E.       | 1,000(1)      | Ama Ltd., Canada Bldg.,<br>Hornby Road, Bombay.   | U.N.I.C., U.S.A.                              | U.S.A.            | U | 7187            | P.E.II.       |          |
| 25  | B-5782  | Punch And Judo (English)          | 560(1)        | Paramount Films of  | Paramount International                       | Do.               | U | 4-12-52<br>7188 |               |          |
| ••• | 25-0102 | Talon mid Oddo (mgmm)             | 300(1)        | India Ltd., Sprott<br>Road, Ballaid Estate,<br>Bombay.                                    | Films Inc.                                    | 170.              |   | 4-12-52         |               |          |
| 26  | B-5783  | Friend Or Phony (English)         | 619(1)        | Do.   | <b>D</b> ο.                                   | Do.               | U | 7189            |               |          |
|     |         |                                   |               |   |   |                   |   | 4-12-52         |               |          |
| 27  | B-5918  | Trailer of "King Kong" (English). | 284(1)        | RKO Radio Pictures,<br>India Ltd., Dhan Nui<br>Building, Sir P. M.<br>Road, Fort, Bombay. | RKO Radio Pictures<br>Inc., U.S.A.            | Do.               | U | 7190<br>4-12-52 |               |          |
| 28  | B-5041  | Paramount News 28/29 (English).   | 625(1)        | Paramount Films of<br>India Ltd., Sprott<br>Road, Bombay.                                 | Paramount International<br>Films Inc., U.S.A. | Do.               | U | 7191<br>4-12-52 |               |          |
| 20  | B-5382  | Four In A Jeop (English)          | 9,128<br>(10) | Noronha Ltd., Lotus<br>House, 33A, Marine   | Pracsens Films, Switzer-<br>hand.             | Switzer-<br>land. | U | 7192            |               |          |
| ĺ   |         |                                   | ,             | Lines, Bombay.  |   | <b></b> -         |   | 5-12-52         |               |          |
| 30  | B-5742  | Against All Flags (English).      | 7,520(9)      | Universal Pictures<br>India Ltd., Lotus<br>House, 33A, Marine                             | Universal International Frams Inc., US.A.     | U.S.A.            | υ | 7193<br>5-12-52 | With<br>mark. | triangle |
| ļ   |         |                                   | ĺ             | Lines Bombay  | ł   | l                 |   | 0-12-02         | 1             |          |

### Endorsement-

 ${\bf Original \ longth--7,520 \ ft,}$ 

with the scale of the cut has been made is about 3 ft),

Real I — Reduce whipping of Hawk to one stroke only. (27 ft) (length of the scane after the cut has been made is about 3 ft),

Real I V — Delete all references to India, Indian Princess, Grand Mogal Aurangeeb, Kutuluddin Emperor of India— (20 ft).

Real VI—Delete the scane showing the sale of girls—(206 ft).

Real VII and VIII—Pelete the sentence to the offect, All Englishme in India will be massacred if any harm comes to the Princess, wherever it occurs—(7 ft). Total outs—260 ft.
Actual length of the film—7,260 ft.

| Secret "(English).  Secret "(English).  National Pictures In Eros Theatre Builing, Churchgate, Builing, Churchgate | ild-<br>DE -<br>tros   United Artists Corpn.   D |           | 2-52     |
|--|--|-----------|----------|
| Ltd., Marchal Buildi   | ng,  | o. U 71   |          |
|  |  |           | 98       |
| bay.   |  | 5-]       | 2-52     |
| 33 B-5887 Advance Australia (English) 1,790(2) Do.   | The Australian National Australian Board.        | alia U 71 | 98       |
|  |  | 5-1       | 2-52     |
| 34 B-5888 Universities of Australia 1,700(2) Do. (English).  | Do. Do   | U 71      | 97       |
| ( )  |  | 5-1       | 2-52     |
| 35 B-5902 The Fighting Parson (Eng. 1,883(2) Noronha Ltd . Lot House, 33A, Mar   |  | . U 719   | 98       |
| Lines, Bombay.   |  | 6-1       | 2-52     |
| 36 B-5821 Happy Time (English) 8,802 Columbia Films India Ltd., Loi  | of Columbia Pictures Inc., Do. tus U.S.A.        | U 710     | 9        |
| House, 33A, Mar<br>Lines, Bombay 1.  | ine  | 6-1       | 2-52     |
| 37 B-5822 Trailer of Do. 232(1) Do.  | Do. Do.  | U 720     | 00       |
|  |  | 6-1       | 2-52     |
| 38 B-5827 Machining of Metals (Eng. 2,528(3) Burnah Shell Storage and Distrib  | Oil Shell Film Unit, U.K. U.K.                   | U 720     | P.E. II. |
| ing Co, of India Lt<br>Ballard Estate, Bo<br>bay.  | td.,   | 6-1       | 2-52     |
| 30 B-5885 Maytime In Mayfaii (Eng. 8,995(11) Western India Theat   | res London Films Interna. Do                     | υ 72      | 02       |
| llah).  Ltd., Marshel Bulldi Ballard Estate, Bo bay.   |  | 8-1       | 2-52     |
| 40 B-5886 Do. (Trailer) 363(1) Do.   | Do. Do   | U 72      | 03       |
|  |  | 8-1       | 2-52     |

| 1  | 2      | 3                               | 4           | 5  | 6  | 7      | 8 | 9               | 10                  |
|----|--------|---------------------------------|-------------|--|--|--------|---|-----------------|---------------------|
| 41 | B-5906 | O' Henry's Full House<br>(Eng.) | 10,474 (12) | 20th Century Fox<br>Corp., (India) Ltd.,<br>Metro House, Mahatma<br>Gandhi Road, Bombay. | 2Cth Century Fox Film<br>Corp., U.S.A.     | U.S.A. | U | 7204<br>8-12-52 |                     |
| 42 | B-5907 | Do. (Trailer)                   | 260(1)      | Do.  | Do.  | Do.    | U | 7205<br>8-12-52 |                     |
| 43 | 3-5797 | Son of Pule face (English)      | 8,872(10)   | Paramount Films of<br>India Ltd., Hague<br>Bldg. Ballard Estate,<br>Bombay-1.            | Paramount International Films Inc., U.S.A. | Do.    | U | 7206            | With trianglo mark. |

Original length of the film—8,872 ft.

Unio sement—

Real IV—Delete the whole dance of Mike in red dress with black attripes and later on also where she is seen standing in that dress—(430\frac{1}{4}\) ft.).

Real V—Delete the sh t showing Junior Potter sorubbing arm-pit v hilst taking his bath.—(10 ft. 10 frames).

Total outs—441 ft. 2 frames,

Actual length of the film—8,430 ft. 14 frames.

|            |        |  |             | 41 ft. 2 frames, of the film—8,430 ft. 14 fra   | mes.  |                  |       |                 |           |
|------------|--------|--|-------------|---|---|------------------|-------|-----------------|-----------|
| 44         | B-5929 | Baby's First Year (English)<br>16m.m. P.E.                         | 780 (1)     | Nestle's Products (India)<br>Ltd , Metro House,<br>Bombay.  | Nostle's Products Ltd.,<br>Switzerland.                                       | Switzer-<br>land | U     | 9-12-52         | р.Е. П    |
| 45         | B-5803 | Fruits Pests and Discases (English).                               | 1,541(2)    | Director, Public Relations<br>Torrentium, Simla East  | Public Relations Department, Punjab.  | India            | U     | 7208<br>9-12-52 |           |
| 40         | B-5804 | Punjab Fights Food Short-<br>age (English).                        | 1,958(2)    | Do.   | Do.   | Do.              | υ     | 9-12-52         |           |
| 47         | B-5802 | Hidden Treasures (English) 10 m.m. P.E.                            | 1,896(1)    | Ro . H.R. Ferger, Alla-<br>habad Agricultural in-<br>stitute, Distt. Allahabad,<br>U.P.                           | Moody Bible, Institute,<br>U.S.A.   | U.S.A.           | U     | 7210<br>9-12-52 | P.E. II   |
| 48         | B-58)1 | We Are Tomorrow (English)<br>10 m.m. P.E.                          | 882(1)      | Do.   | Lee J. Cobb., U.S.A.  | Do.              | U     | 9-12-52         | P.E. II.  |
| 49         | B-5014 | Clod Be With You (Engl.sh)<br>16 m.m.                              | 780 (2)     | Don Pablo Rico Avello<br>Consul For Spain,<br>'Oceana', 153, Marine<br>Drive, Bombay                              | No Do, Spain  | Spain            | U     | 7212<br>9-12-52 |           |
| 50         | B-5982 | Supervision-Developing Co-<br>operation (English) 10m.m.<br>P.E.   | 600 (1)     | National Education and<br>Information rilms Ltd.,<br>National House, Tulloch<br>Road, Apollo Bunder,<br>Bombay.   | Castle Film, New York   | U.S.A            | υ     | 9-12-52         | P.E. II.  |
| 51         | B-5983 | Disolpline—Glving Orders<br>(English) 16 m.m. P.E.                 | 600(1)      | <b>D</b> ο,   | Do.   | Do,              | ū     | 7214<br>9-12-62 | P. E. II. |
| 52         | В-5984 | Discipline And Reprimending (English) 16 m.m. P.E.                 | 400 (1)     | До,   | <b>D</b> o.   | Do.              | U     | 7215<br>9-12-52 | PE II.    |
| 53         | B-5968 | Ace Drummond (English)   | 16,500 (17) | Hindustan Film Exchange<br>211, Shiva'i Park,<br>Bombay 16.   | Film Craft, U.S.A.  | Do.              | U     | 7216<br>9-12-52 |           |
| 54         | B-5378 | Bathing Babies In Three<br>Cultures (English) 16 m.m.<br>P.E.      | 350(1)      | Secretary, Internationa J. Conference of Childwelfare, Western Rly. Bldg., Reservation Office Churchgate, Bombay. | Produced for United<br>Nations, U.S.A.  | Do.              | υ     | 912-52          | P.E. II.  |
| 55         | B-5974 | Mother (English) 16 m.m.<br>P.E.                                   | 800 (*)     | Do.   | Do.   | Do.              | U     | 7218<br>9-12-52 | P. E. II. |
| 56         | B-5975 | First Steps (English) 16 m,m. P.E.                                 | 400(1)      | <b>D</b> o.   | Do.   | Do.              | U     | 7219<br>9-12-52 | P.E. I,   |
| 57         | B-2990 | Somewhere in India (English) 16 m.m. P.E.                          | 400 (1)     | Do.   | World Health Organisa-<br>tion, U.S.A.  | Do.              | U     | 7220<br>9-12-52 | P.E. II.  |
| 58         | B 5091 | Congenital Disarticulation<br>Extremities (English) 16<br>m m P.E. | 400 (1)     | Dr. Henry H. Kessler, 58,<br>Lincoln Park, U.S.A.<br>C/o. International Con-<br>ference of Childwelfare.          | Dr. Henry Keseler, U.S.A.   | Do.              | ט     | 9-12-52         | P.E. I.   |
| 59         | B-5992 | Amputation Four Extremities (English) 16 m,m, P.E.                 | 200 (1)     | Do.   | Do.   | Do.              | Ū     | 7222<br>9-12-52 | P.E. I.   |
| 60         | В 5993 | Children From Greece In<br>Yugoslavia, 16 m m.                     | 534(1)      | Yugoslav Red Cross, Ma-<br>Jestic Hotel, Bombay.  | Yugoslav Red Cross,<br>Yugoslavia.  | Yugosla-<br>vla, | U     | 7223            |           |
| 61         | B-5994 | The Health Action in Yugoslavia.                                   | 505 (1)     | <b>D</b> ο,   | Do.   | Do.              | Ū     | 7224            |           |
| 0 <b>2</b> | В-5095 | Voyage An Pays La De La<br>Guerison 16 m.m. P.E.<br>(French).      | 800 (1)     | International Conference<br>of Social Work,   | French Social Security<br>France.   | France           | ប     | 7225<br>9-12-52 | P.E. II.  |
| 63         | В 5996 | L'Ecolier D'Alg'er,e 16 m.n. (Fr.nch).                             | 800 (1)     | Ъо.   | Office General De L'<br>Algerie, France.                                      | Do.              | U     | 7226<br>9-12-52 |           |
| 64         | B-5997 | Kumaon Hill*(Engl sh)P.E.  | 1,105(1)    | Films Division, Govt. of<br>India, Goolshan, 24,<br>Pedder Road, Bombay-<br>26.                                   | Films Division, Govt. of<br>India, Goolshan, 24, Ped-<br>der Road, Bombay-20. | India            | υ<br> | 7227            | P.E. I.   |

| 1   | 2      | 3              | 4          | 5   | 6                     | 7     | 8 | 9    | 10                     |
|-----|--------|----------------|------------|---|-----------------------|-------|---|------|------------------------|
| 6.5 | B-5282 | Bewafa (Hindi) | 10,746(12) | The Art Centre, C/o. Rang<br>Mehal Studios, Main<br>Road, Dadar, Bombay-<br>14. | The Art Centre, India | India | U | 7228 | With trianglo<br>mark. |

### Original length-10,746 ft.

Endorsement-

Real I—Delate Raj Playing 'Yo Yo 'standing near Rupa after she is thrown out by her uncle. -22 ft.

Delate Raj's words "Waqt bewaqt mujh se flam chala liya karo" and "Wah, sau rasste hain qaraz achukne ke", 23 ft.) and his putting arms around Rupa's nock when offering money in chawl -23 ft.

Real II—Towards the end of the song "Roum hasthon ka hai" delete Raj pulling Rupa's hair and putting his hand on her (2 ft.) including the line" Der lagti hailagi dil ki bujhane ke hige".—37 ft.

Real III—Delete Sphi's hipswaying in solo dance three times during bullicom dancing.—(19 ft.)

Real IV—Delete sphi's hipswaying in solo dance three times during bullicom dancing.—(19 ft.)

Real IV—Delete sphi's hipswaying in solo dance three times during bullicom dancing.—(19 ft.)

Real V—Ostere all mid-close and close ups of Rupa in swimming bath and shots of Raj sitting on a tree singing and watching her, delete underwater shots with Rupa's clothes get hisplice d. (166 ft.). D lete Raj's words Sud ko saath wasool kartunga abto "pointing towards body and accompanying ploturisation—(11 ft.)

Real VII—Delete all shots of propri trees holding organette in hand except two brief flashes.—(8 ft.)

Cut out the word "Bamboola" throughout the song "Aaja o mere diluba".—69 ft.

Delete contine second dance (has been replaced)—(110 ft.)

Real VIII—Delete close-up of bust of statue when Raj is entering house—14 ft.

Show Ruj's fool as crushing burning organette on floor. (3 ft. added).

Real IX—Delete Raj's references to Pushpa, Kamla and all other women who have come into his life.—16 ft.

Real XI—Delete hotel managor's words "Madam ko nau aur sahib ko das number khol do".—15 ft.

Bring in Police when Raj is running away with attache case to show that there is law and order in the hill station. (6 ft. added)

Delete the words "Jis gharib ki arzoo puri na hone men ase to woh bechain na hote kya ho".—8 ft.

Total length of the cuts—548 ft.

Total length of the cuts- 548 ft. Approved additions and replacements-628 ft.

|    |        |  | Аррготои  | Actual length of the illm-                           | -10,826 ft.  |                   |     |          |  |
|----|--------|--|-----------|--|--|-------------------|-----|----------|--|
| 66 | B-5072 | British Movietone News<br>No. 1226 (English) | 814 (1)   | 20th Century Fox Corp.,<br>(India) Ltd., Metro       | British Movietonews Ltd.,<br>London.               | U. K.             | U   | 7229     |  |
|    |        | (Magain)                                     |           | House, Mahatma Gandhi<br>Road, Bombay.               |  |                   |     | 9-12-52  |  |
| 67 | B-5981 | Indian News Review No. 217.                  | 1,045(1)  | Films Division, Govt. of<br>India, Goolshan, 24,     | Films Division, Covt. of<br>India 24, Pedder Road, | India             | U   | 7230     | Valid for 5 versions:<br>English, Hinds. |
|    |        |  |           | Pedder Road, Bombay-<br>26.                          | Bombay.  |                   |     | 10-12-52 | Tamil Tolugu, &<br>Bengali.              |
| 68 | B-5937 | Hedlum Empire (English)                      | 9,004(10) | Republic Pictures of India<br>Ltd., Lotus House 33A, | Republic Pictures U.S.A                            | U.S.A.            | υ   | 7231     |  |
|    |        |  |           | Marine Lines, Bombay.                                |  |                   | {   | 11-12-52 |  |
| 69 | B-5938 | Do. (Trailer)<br>(English).                  | 236(1)    | Do.  | Do.  | Đo,               | U   | 7232     |  |
|    |        | (——————————————————————————————————————      |           |  |  |                   |     | 11-12 52 |  |
| 70 | B-5926 | On To Paradise (English)                     | 830(1)    | Films of India, Kitab<br>Mahal, 190, Hornby          | Films of India, India                              | aibal             | ָּט | 7233     | P.E.II.                                  |
|    |        | ·  |           | Road, Bombay.  |  |                   |     | 11-12-32 |  |
| 71 | B-5927 | Two In A Shikara                             | 810(1)    | Do.  | Do.  | Do.               | U   | 7234     |  |
|    |        |  |           |  |  |                   | _   | 11-12-52 |  |
| 72 | B-5933 | Metro News Vol. 179/c<br>(English).          | 916(1)    | Metro Goldwyn Mayer<br>(India) Ltd., Metro           | Metro Goldwyn Mayor<br>U.S.A.                      | U.S.A.            | υ   | 7235     |  |
|    |        | (2008-00-)-                                  |           | House, Bombay-1.                                     | ,  | ,                 |     | 11-12-52 |  |
| 78 | B-5934 | Do. (Bengali).                               | 916(1)    | Do.  | Do.  | Do.               | U   | 7236     |  |
|    |        |  |           |  |  |                   |     | 11-12-52 |  |
| 74 | B-5935 | Do. (Tamil).                                 | 916(1)    | Do.  | Do.  | Do.               | U   | 7287     |  |
|    |        |  |           |  |  |                   |     | 11-12-52 |  |
| 75 | B-5383 | Four In A Joep (Trailer)                     | 193(1)    | Noronha Ltd., Lotus<br>House, 33A, Marine            | Praesens Films Switzer-<br>land.                   | Switzer-<br>land, | υ   | 7238     | With triangle mark,                      |
|    |        |  |           | Lines, Bombay-1.                                     | is it.   | 4011(4,           |     | 11-12-52 |  |

### Original length-193 ft.

Delete the tablet quoting an opinion from an American Magazine to the effect that the film is such that it will not be permitted to be shown in Russia-(12 ft.).

Total outs—12 ft. Actual length of the trailer—181 ft.

| 76 | B-5787 | Allens Ani Kingdom (English).         | 832(1)     | Paramount Films of India<br>Ltd., Hague Bilg.,<br>Sprott Road, Ballard<br>Estate, Bombay. | Paramount International<br>Films Inc., U.S.A. | U.S.A. | U | 7230<br>11-12-53 |                     |  |  |  |
|----|--------|---------------------------------------|------------|---|---|--------|---|------------------|---------------------|--|--|--|
| 77 | B-5784 | Lunch With A Punch (English).         | 595(1)     | Do.   | Do.   | Do.    | U | 7240<br>11-12-52 |                     |  |  |  |
| 78 | B-5732 | 'Jingo' Alias Jungle Ka Bad-<br>shah. | 11,000(12) | Pitale Pictures, Pitale<br>Parsad, 17, Shankarobet<br>Road, Bombay-7.                     | Pitale Pictures, India                        | India  | U | 7241<br>11-12 52 | With triangle mark. |  |  |  |

### Original length-11,000 ft.

Put in a tablet reading that the jungle folks and their costumes have no hasis whatever in real life in any part of India, and have this spoken in commentary also. (15 ft. added).

Real I—Delete the entire song beginning with the words:—

"Bole gheomru chum chuum ... mora chanchal hai mun",

and the entire accompanying picturisation, viz. Mala's dance, the dancing by the two bearers and her father's reactions to her dance on the occasion of her birthday—206 ft.

Real IV—Reduce to a flash Jingo carrying Mala on his shoulder and putting her down on the machhan (23 ft.) (only 10 ft. remain after reducing).

Real V—Delete the words "Main randwa'ho iaconga"—4 ft.

Real VI—Reduce to a flash Jingo's stabbing the female Gorilla in the chest and the close-ups of the female Gorilla's chest—(16 ft.) (entirely deleted by the applicant.).

Real VIII—Delete the words "Hamare talluknat bahut badh chuke "—4 ft.

Delete the words "Work to maza masris hai"—(6 ft.).

Detele the words "Mere saath koi mohubbat kurta nahin "—7 ft.

Real viiII—Delete allelose-ups of Luma's bust, particularly when she is rowing the boar, and when she is dancing; delete the shot of her frock whirling up, when she is dancing, her bust-swaying—28 ft. and her bust-swaying—28 ft.

Reel XII—Delete Bade's words addressed to the audience at the end of the picture after Chhote has told him that he had seen a dream—42 %.

Total outs—434 ft.
Approved additions and replacement Actual length of the film—10,806 ft. onts-246 ft.

| 1      | 2                          | 3   | 4            | 8   | 6                               | 7         | 8   | 9                | 10   |
|--------|----------------------------|---|--------------|---|---------------------------------|-----------|-----|------------------|--|
| 79     | B-5844                     | Setting Up An Operating Room (English) 16 m.m. P.E.                                       | 895(2)       | M/s. Maller & Phipps<br>(India) Ltd., Queen's<br>Mansion, Bastian Road,<br>Bombay.      | Davis & Gock Inc., Now<br>York. | U.S.A.    | U   | 7242             | Endorsement<br>tiface of the c<br>fleate. P.E.I. |
|        | ,<br>ement—<br>ood for men | abers of medical profession, nurse  | sand medi    | cal students.   | •                               | •         | •   | •                | •  |
| 80     | B-5845                     | Duties of The Suture Nurse<br>(English) 16 m.m. P.E.                                      | 560(2)       | M/s. Muller & Phipps<br>(India) Ltd., Queen's<br>Mansion, Bastian Road,<br>Bombay.      | Davis & Geok Inc., Now<br>York. | U.S.A.    | Ū   | 7248             | Do.  |
| -      | ement—                     | edical profession, nurses and me  | odical stude | nta -   |                                 | ĺ         | l   | 1                | ļ  |
| 81     | B-5846                     | Preparation And Drapme (English) 16 m.m. P.E.   | 525(2)       | M/s, Muller & Phipps<br>(India) Ltd., Queon's<br>Mansion, Bastian Road,<br>Bombay.      | Davis & Gook Inc., New<br>York, | U.S.A.    | U   | 7244             | Do.  |
|        | ement—                     | ambara of mudical profession, as  | was and w    | andical students  |                                 |           |     |                  |  |
| 82 i   | B-5847                     | embers of medical profession, nu<br>  Care And Handling of                                | 640(2)       | M/s. Muller & Phipps  | Davis & Geck Inc., New          | I TJ.SI A | ı Ü | 7245             | ı Do.  |
| -      |                            | Suturos (English) P.E. 16<br>m.m.   | ( )          | (India) Ltd., Queen's Mansion, Bastian Road Bombay.                                     | York.                           |           |     | 12-12-52         | 1  |
|        | ement—<br>used for m       | embers of medical profession, m   | rsos an d    | nedical students.   |                                 |           |     |                  |  |
| 83     | B-5848                     | Pericardial Resection (English) 16 m.m. P.E.  | 1,035(3)     | M/s. Muller & Phipps<br>(India) Ltd., Queen's<br>Mansion, Bastian, Road<br>Bombay.      | Davis & Geck Inc., New<br>York. | U.S.A.    | U   | 7246<br>12-12-52 | Do.  |
|        | emeni —                    | embers of medical profession, nu  | race and     | nedical students  | 1                               |           | ı   | 1                | l  |
| 84     | B-5849                     | Application of Thick Split Skin Grafts (English) 18 m.m. P.E.                             | 81((2)       | M/s. Muller & Phipps<br>(India) Ltd., Queon's<br>Mansion, Bestian Road,<br>Bombay.      | Davis & Gock Inc., New<br>York, | U.S.A.    | U   | 7247<br>12-12-52 | Do.  |
| Endors | <br>ement—                 |   |              | politing.   |                                 | ĺ         |     | [                | İ  |
| -      | B 5850                     | Surgical Treatment of<br>Hypertension (English)<br>16 m.m. P.E.                           |              |   | Devis & Geck Inc., U.S.A.       | U.S.A.    | U   | 7243             | Do,  |
| Endors | ement: —                   |   |              | Bombay.   |                                 |           |     | }                |  |
|        |                            | embers of medical profession, nu  | rses and     | medical students.   |                                 |           |     |                  |  |
| 86     | B-5851                     | Transthoracie Resection (English) 16 m.m. P.E.  | 798(2)       | Messers. Muller & Phipps<br>(India) Ltd., Queen's;<br>Mansion, Bastian Roud,<br>Bombay. |                                 | U.S.A.    | U   | 7249<br>12-12-52 | Do.  |
|        | ement—<br>od for mor       | nbers of medical profession, nu   | ses and me   | dical students.   |                                 |           |     |                  |  |
| 87     | B 5852                     | Excision And Fissure,<br>Flatulectomy And Hemroid-<br>dectorny. (English) 16<br>m.m. P.E. | 761(2)       | Messrs. Muller & Phipps<br>(India) Ltd., Queon's<br>Mansion, Bastian Road,<br>Bombay.   | Devis & Gook Inc., U.S.A.       | U.S.A.    | U   | 725(             | Do.  |
|        | ement—<br>ood for men      | mbers of medical profession, nu   | rses and r   | nedical students.   | '                               |           |     |                  |  |
| 88     | B-5853                     | Correction of Nasal Deformittes (English) 16 m.m.<br>P.E.                                 | 456(1)       | Messrs, Muller & Phipps<br>(India) Ltd., Queen's<br>Mansion, Bastian Road,<br>Bombay.   | Povis & Gock Inc., U.S.A.       | U.S.A.    | U   | 7251             | Do.  |
|        | ement—                     |   | bea some     | madical students  | !                               |           | l   | 1 1              |  |
| 89     | B-5854                     | mbers of medical profession, no<br>Vaginal Repair (English)<br>16 m.m. P.E.               |              | Messrs. Muller & Phipps<br>(India) Ltd., Queens'<br>Mansion, Bastian Road,              | Davis & Gook Inc., U.S.A.       | U.S.A.    | l n | 7252             | Do.  |
|        |                            |   |              | Bombay.   | ļ                               |           |     |                  |  |
|        | ement<br>ssed for me       | embers of medical profession, nu  | raes and n   | nedical students.   |                                 |           |     |                  |  |
| 90     | B-5855                     | Combined Abdomico-Perineal Resection (English)  | 856(2)       | Messrs. Muller & Phipps<br>(India) Ltd., Queen's<br>Manslon, Bastian Road,<br>Bombay.   | Dovia & Gock Inc., U.S.A        | U.S.A.    | U   | 7253             | Do.  |
|        | ement                      |   | … ادست عمی   | nadical students  | '                               |           |     | , I              |  |
|        | ssed for me<br>B-5767      | ombers of medical profession, ou<br>. For Your Tractor Sake                               | 1,200(1)     | echesi students.  | John Deere & Co., U.S.A.        | U.\$,A.   | ı U | <b>7254</b>      | Ъ.   |
| 01     | 2.0101                     | (English) 16 m.m. P.E.  | ,(*)         | India Ltd., C/O Ram<br>Co., Dubash Chambers   |                                 |           |     | 12-12-52         | P.E. II.   |

|    |        | ·                         |          |  | · · · · · · · · · · · · · · · · · · · |           |   |                  |               |          |
|----|--------|---------------------------|----------|--|---------------------------------------|-----------|---|------------------|---------------|----------|
| 1  | 2      | 3                         | 4        | 5  | 0                                     | 7         | 8 | 9                | 10            |          |
|    |        |                           | <br>     |  |                                       |           |   |                  |               |          |
| 92 | B-5717 | It's A Small World (Eng.) | 2,946(4) | 20th Century Fox Corpn.<br>(India) Ltd., Metro<br>House, Mahatma Gandhi<br>Road, Bombay, |                                       | Auntralia | U | 7255<br>12-12-52 | With<br>mark. | triangle |

Original 1 ngth-2.946 ft.

### Endorsment-

### Reel II (a)-

- (a) Delete scenes where Cows are seen on the street of Calcutta and also scenes showing Barbers carrying on their trade on the side walk.—75 ft.
  (b) Delete the sentence "Even the animals are in competition with over-burdened humans".—(5½ ft.).
  (c) Delete the sentence "The buffalo plays a large part in India's life that he too should wallow to its heart's content".—10½ ft.
  (d) Delete the sentence "A land which is always hungry".—3 ft.
  (e) Delete the sentence "Yet wisdom of the past tolerates the follies of the present".—(5 ft. 8 frames).

Actual length of the film-2,846 ft. 8 frames.

| 93 | B-5858 | Cambbean Gold (English) | 9,054(10) | Paramount Films of<br>India Ltd., Hague Bldg.,<br>Sprott Road, Ballard<br>Estate, Bombay. |  | U.S.A. | U | 7256<br>12-12-52 | With<br>mark. | triangle |
|----|--------|-------------------------|-----------|---|--|--------|---|------------------|---------------|----------|
|----|--------|-------------------------|-----------|---|--|--------|---|------------------|---------------|----------|

Original length-9,054 ft.

torsement—

Real III—Delete the words attered by Hodgkins "I do my best work under the influence....drink it down my lad.—23 it

Real IV—Delete the acqueonce of the flogging of the slave girl keeping the shot in the beginning and the end—34 ft.

Total cuts—57 ft.

|     |                     |   | Actual     | Total cuts-57 ft<br>length of the film-8,997 ft                               |  |        |   |                  |   |
|-----|---------------------|---|------------|---|--|--------|---|------------------|---|
| 94  | B-5919              | Trailor of 'Duel At Silver<br>Greek' (English). |            | Universal Pictures India<br>Ltd., Lotus House 33A,<br>Marine Lines, Bombay 1. | Universal International Films Inc., U.S.A.       | U.S.A. | U | 7257             |   |
| 95  | В-5964              | Chamatkar (Hindl)                               | 178(1)     | L. V. Parab, Java House,<br>Malad, Bombay,                                    | L. V. Parab, Bombay.                             | India  | υ | 12-12-52<br>7258 |   |
|     |                     |   | ,          | Maded, Donney,  |  |        |   | 12-12-54         |   |
| 96  | B-6008              | Paramount Newsreel Issue                        | 64C(1)     | Paramount Films of  | Paramount International                          | U.S.A. | U | 7259             |   |
|     |                     | 30/31 (English).                                |            | India Ltd., Hague Bldg.,<br>Sprott Rond, Bullard<br>Estate, Bombay.           | Films Inc., U.S.A.                               |        |   | 12-12-52         |   |
| 97  | B-5920              | Perez Prozo And His Or-                         | 1,295(2)   | Universal Pletures India<br>Ltd , Mustafa Building,                           | Universal International                          | Do.    | U | 7260             |   |
| ı   | <u> </u>            | chestra (English).                              | 1          | Sir P. M. Road, Fort,<br>Bombay.  | Films Inc., U.S.A.                               |        |   | 12-12-52         |   |
| 98  | B-5924              | Far Horizons (English)                          | 520(1)     | Do  | До   | Do.    | U | 7261             |   |
|     |                     |   |            |   |  |        |   | 12-12-52         |   |
| 99  | B-5932              | A Page From History, P.E.                       | 1,038(1)   | Films Divisions, Govt.<br>of Indla, Goolshan, 24,                             | Films Division, Govt.<br>of India, Goolshan, 24, | India  | U | 7262             | 5 Versions : Eng-                       |
|     |                     |   |            | Pedder Road, Bombay<br>26.  | Pedder Roud, Bombay<br>26.                       |        |   | 13-12-52         | lish, Hindi, Tamil,<br>Telugu & Bengali |
| 100 | B-5780              | Cataline Interlude (English)                    | 1,537(2)   | Paramount Films of India<br>Ltd., Hague Bulkling,                             | Paramount International<br>Films Inc., U.S.A.    | U.S.A. | σ | 7203             | P.E. I,                                 |
|     |                     | '   |            | Sprott Road, Ballard<br>Estate, Bombay.                                       | Fillio, C.S.Z.                                   |        |   | 15-12-52         |   |
| 101 | B-5859              | My Son John (English)                           | 10.701(13) | Ъо  | Ъо   | Do.    | υ | 7284             |   |
|     |                     |   |            |   |  |        |   | 15-12-52         |   |
| 102 | B-5860              | My son John (English)<br>(Trailer).             | 213(1)     | Do,   | Ъо   | Do.    | σ | 7265             |   |
|     |                     | (1 Pariot).                                     |            |   |  |        |   | 15-12-52         |   |
| 103 | B-5998              | Perila of Pauline (Trailer)<br>(English).       | 230(1)     | Allied Serial Corporation 244 F. C. L. Bidg.,                                 | Universal Pictures, New<br>York.                 | Do.    | U | 7266             |   |
|     |                     | (ынкиви)-                                       |            | Haines Road, Bombay   | TOTAL  |        |   | 15-12-52         |   |
| 104 | B-6011              | British Movietone News<br>No. 1227 (English).   | 048(1)     | 20th Contury Fox Co ).,<br>(India) Ltd., Metro                                | British Movietonews Ltd.<br>U.K.                 | U.K.   | U | 7267             |   |
|     |                     | 1107 1227 (23.6.1917)                           |            | Поине, Вотвау.  |  |        |   | 15-12-52         |   |
| 105 | B-5873              | Acc Drummond (Trailer) (Eng.)                   | 360(1)     | Hindustan Film Exchange<br>211, Shivan Park                                   | Fl'm Craft, U.S.A.                               | U.S.A. | U | 7268             |   |
|     |                     | (6-/  |            | Bombay 16.  |  |        | İ | 15-12-52         |   |
| 108 | B-5940<br>(English) | Sudden Fear (Trailer)                           | 176(1)     | RKO Radio Pictures Ltd., Dhan Nur Bldg.,                                      | RKO Radio Pictures<br>Inc., U.S.A.               | U.S.A. | U | 7209             |   |
|     | (                   |   |            | Sir P. M. Road, Fort<br>Bombay.   |  |        |   | 15-12-52         |   |
| 107 | B-5861              | Goonj (Hindi)                                   | 12200(14)  | Kwatra Art Productions<br>Ltd., 2:6, Famous Cine                              | Kwatra Art Productions<br>Ltd., 208, Famous Cine | India  | υ | 7270             | With two wals are 1                     |
|     |                     |   |            | Lab., & Studios, Haines<br>Road, Mahalaxmi Bom-<br>bay,                       | Lab., Haines Road,<br>Mahalaxmi Bombay.          |        |   | 15-12-52         | With triangle mark.                     |
|     | l                   |   | Į l        |   |  | l      |   |                  |   |

Original longth-12,200 ft.

- Put in a tablet and have it spoken that the customs portrayed in the plcture have no basis in the real life of hill-folks shown in this picture. (15 ft. added).

  Rec! II.—In dream dance delete Bindru putting his arms round Mona's neck.—5 ft.

  Rec! III.—Delete Shahoo's words "Teen bachchonki maa ya chhe bachchonki maa".—7 ft.

  Delete Dharma's words "Shaked" spoken twice.—3 ft.

  Delete the entire scene showing Shaloo sitting behind the sanctum in the temple and speaking in the name of God.—57 ft.

  Delete the words "Is wagt tapa hus hai" spoken by Lakhurum. 4 ft.

  Delete Shaloo's words "Haath choom loon".—5 ft.

  Rec! IV.—Delete Mona's hand across Shaloo's lap when they are sitting together alone after the race and before they reach Mona's home (20 ft. voluntarily deleted altoner).
- gether).

  Reduce to two shots the Hero handling Mona soon after he pretends to have fallen injured in the horse race. (11 ft.) (voluntarily deleted altogether.)

  Red V—Delete the words "andar ki chot badi buri hai", uttered by Shaloo. (6 ft.)

  Delete Shaloo's words "garmi kaaft hai". —4 ft.

  Red VII—Delete Shaloo's words "tumne teen saal men kyn kiya, ek bljju diya". (8 ft.)

  Red VII—Beduce Kishon flogging Shaloo to one third. (30 ft.) (voluntarily deleted altogether.)

  Red III—Delete all close-ups and mid shots of shiny choli of chorus during the song "dil men umang" (There is no objection to the words of this song.)—12 ft.

  Red XI—Delete Shaloo squeezing and fondling Mona's hand when lying on the cot in Mona's house.—28 ft.

  Red XI—Delete Mukhi's words "tumhari ladki har qaafte ke jawan ladkon se rangralian menaati raho".—9 ft.

  Red XII—Reduce second embrace between Shaloo and Mona at the temple to one fourth and delete the shots in which their faces are in intimate contact. (31 ft.) (voluntarily deleted altogether.)

  Total cuts—238 ft.

Total cuts—238 ft. Approved additions and replacements—141 ft. Actual length of the film—12,103 ft.

| 1   | 2      | 3                                     | 4         | ñ   | 6  | 7      | 8 | 9                | 10  |
|-----|--------|---------------------------------------|-----------|---|--|--------|---|------------------|---|
| 103 | В 6021 | Indian News Review No. 218.           | 937(1)    | Films Division, Govt.<br>of India, Goolshan, 24,<br>Podder Road, Bombay<br>26.          | Films Division, Govt.<br>of India, Goolshan, 24,<br>Pedder Road, Bombay<br>26. | India  | Ü | 7271<br>17-12-52 | Valid for 5 versions English, Hindi, Tamil, Telugu and Bengali. |
| 109 | B-5989 | Sudden Feur (English)                 | 10214(12) | RKO Radio Plotures Ltd.,<br>Duan Nur Bldg., Sir<br>P.M. Road, Fort, Bom-<br>bay.        | RKO Radio Picture Inc.,<br>U.S.A.  | U.S.A. | A | 67               | •   |
| 110 | B-5879 | What Price Glory (Trailor) (English). | 275(1)    | 20th Century Fox Corp.<br>(India) Ltd., Metro<br>House, Muhatma Gandhi<br>Road, Bombay. | 20th Century For Film<br>Corporation, U.S.A.                                   | U.S.A. | ט | 7272<br>18-12-52 | With triangle mark.   |

Original length -275 ft.

### Endorsement

Delete the following—

1. Charmaine singing in the Cafe. (19 ft. 13 frames.)
2. Scene showing Charmaine in hor room with Capt. Flagg on hor bed. (13 ft. 10 frames).

Total cuts-33 ft. 7 framos

Actual length of the trailer-241 ft. 9 frames.

| 111 | B-5681 | Aladdin & His Lamp (Eng.) | ` ' | Wostern India Theatres<br>Ltd., Marshall Bidg.,<br>Bullurd Estate, Bombay | U.S.A. | U.S.A. | υ | 7273<br>18-12-52 | With triangle mark. |
|-----|--------|---------------------------|-----|---|--------|--------|---|------------------|---------------------|
|-----|--------|---------------------------|-----|---|--------|--------|---|------------------|---------------------|

### Original length-6179 ft.

Real No. 5—Delote shots of Sujata's gagra whirling when shy is dancing round the fire in the caravan camp. (26 ft. 11 frames).

Rest No. 7—Delete the examination of a slave girl by a potential buyer and the auctioner's remarks, "Hmm-he inspects as though he were buying a beast of burden, Brother your gift of deft examination is far reaching".—21 ft. 10 frames.

Rect No. 7-Delete shots of hip-swaying in Jasmine's dance in the slave market. -53 ft. 4 frames,

Total cut -- 101 ft. 9 frames. Actual length of the film-6077 ft. 7 frames. The fall of Berlin (Hindi) (Colour). Diamond Pictures Ltd.
Sekseria Bullding, Sandhust Road, Bombay B-6059 14249(17) 112 U.S.S.R. 7274 18-12-52 Paramount Films of India Ltd., Hague Build-ing, Sprott Road, Ballard Estate, Bombay. 9787(11) Just For You (English) ... Puramount International Films Inc., U.S.A. 113 B-5856 U.SA. U 7275 With triangle mark. 18-12-52

### Endorsement-

Real 1—From the first dance delete the shot showing Caroline dancing in green dress lifting her skirt above her knees. Later in the same dance delete shots of the girl in orange dress with a slit in front when she widens her legs. (15 ft. 1lin.).

Original length-9787 ft.

Total cuts—15 ft. 11 inches. Actual length of the film-9771 ft. 5 frames.

| 114 | B-5857 | Just For<br>(English). | You (I | Trailor) | 213(1) | Paramount Films of<br>Tudia Ltd., Haque Build-<br>ing, Sprott Road, Bal-<br>lard Estate, Bombay. |          | U.S.A, | U | 7276<br>18-12-52 | With triangle mark. |
|-----|--------|------------------------|--------|----------|--------|--|----------|--------|---|------------------|---------------------|
|     |        |                        |        |          |        | Original length  | —213 ft. | •      | ' | '                |                     |

### Endorsement-

Delete shots of a girl in orange dross with a slit in front when she widons her legs.—5 ft.

Total Cuts - 5 ft.
Actual longth of the trailer-208 ft.

| 115 | B-5917 | Yankee Buccancer (English)             | 7732(9) | Universal Pictures India<br>Ltd., Mustafa Bldg., Sir<br>P.M. Road, Fort, Bom-<br>bay I. | Universal International<br>Films Inc., U.S.A. | U.S.A.  | t  | 7277<br>18-12-52 | -         |
|-----|--------|--|---------|---|---|---------|----|------------------|-----------|
| 116 | B-5918 | Do. (Truler)                           | 207(1)  | Do,   | $\mathbf{Do}_{i}$                             | Do.     | U  | 7278             |           |
|     |        |  |         |   |   |         |    | 18-12-52         |           |
| 117 | B-6001 | Lloyd's Nowadays (English) 10m.m. P.E. | 1427(1) | Modi Industries, Modi-<br>negar (Mecrut).   | The Big Six Film Unit,                        | U.K.    | U  | 7279             | P. E. II. |
|     |        | ,                                      |         | ,   | ·   |         |    | 18-12-52         |           |
| 118 | B-6053 | Red & White                            | 60(1)   | Nu Art Films, 188-B<br>Thiskurdwar Road,  | Nu Art Films, India                           | India   | U  | 7280             |           |
|     |        |  |         | Bombay 2.   |   |         |    | 18-12 52         |           |
| 119 | B 6005 | Metro News Vol. 180/c (Eng.).          | 845(1)  | Motro Goldwyn Mayer<br>India Ltd., Metro  | Metro Goldwyn Mayer,<br>U.S.A.                | U.S.A.  | U  | 7281             |           |
|     |        |  |         | Поиме, Mahatma Gandhi<br>Road, Bombay.  | 1   |         |    | 18-12-52         |           |
| 120 | B-0006 | Do. (Tumil)                            | 845(1)  | Do.   | Do.   | Do.     | U  | 7282             |           |
|     |        |  |         |   |   |         |    | 18-12-52         |           |
| 121 | B-6007 | Do. (Bengali) .                        | 845(1)  | Do.   | Do.   | Do.     | υ  | 7283             |           |
|     |        |  |         |   |   |         |    | 18-12-52         |           |
| 122 | B-5897 | The But                                | 1655(2) | Noronha Ltd., Lotus<br>House, 33A, Marine   | Comodia Renova Films,<br>Germany,             | Germany | ับ | 7284             |           |
| i   |        |  |         | Lines, Bombay 1.  | somming.                                      |         |    | 19-12-52         |           |
| 123 | B-5899 | Carmen                                 | 986(1)  | Do.   | Do.   | Do.     | υ  | 7285             |           |
|     | ĺ      |  |         |   |   |         |    | 19-12-52         |           |

| ı   | 2               | 3   | 4       | 5   | 6   | 7       | 8 | 9                | 10                  |
|-----|-----------------|---|---------|---|---|---------|---|------------------|---------------------|
| 124 | B- <b>59</b> 00 | Orpheus In Hades                              | 825(1)  | Noronha Ltd., Lotus<br>House, 33A, Marine<br>Lines, Bombay 1.                           | Comedia Renova Films,<br>Germany.                               | Germany | U | 7286<br>19-12-52 |                     |
| 125 | B-5904          | The Payjama Party (English).                  | 1996(2) | Do.   | Hal Rosob, U.S.A,   | U.S.A.  | ប | 7287<br>19-12-52 |                     |
| 126 | B-5903          | The Head Guy (English)                        | 1830(2) | Do.   | Do.   | Do.     | U | 7288<br>19-12-52 |                     |
| 127 | B-5876          | Mr. Basketball (English)                      | 811(1)  | 20th Century Fox Corp.<br>(India) Ltd., Metro<br>House, Mahatma Gandhi<br>Road, Bombay. | Movietonews Inc., U.S.A.  | Do.     | U | 7289<br>19-12-52 |                     |
| 128 | B-5877          | Gandy Goose In Wide Open<br>Spaces (English). | 577(1)  | Do.   | Terrytoons Inc., U.S.A.   | Do.     | U | 7290<br>19-12-52 |                     |
| 129 | B-0004          | Mashuqa (Trailer) (Hindi)                     | 350(1)  | Chitrakar, Famous Pic-<br>tures Ltd., Cadel Road,<br>Bombay 28.                         | Chitrakar, Famous Pic-<br>tures Ltd., Cadel Road,<br>Bombay 28. | India   | υ | 7291<br>19-12-52 | With triangle mark. |

### Endorsement-

Original length-350 ft.

Delete the words "Yoh saman ham tum jawan"—6 ft.
Delete the words "Agar tuj me jara bhi gairat ho to Shyam se kehde ke voh doosri shaadi karle".—9 ft.

Total cuts—15 ft.
Actual length of the trailer—335 ft.

| 130 | B-5843 | , Jaggu (Hindi) | <br>[ 13807(15) |       | Pictures, |           | J. S. Pictures, India | <br>  Indía | ı A | 68       | With triangle mark. |
|-----|--------|-----------------|-----------------|-------|-----------|-----------|-----------------------|-------------|-----|----------|---------------------|
|     |        |                 |                 | Famor | ıs Bu     | ilding, [ |                       | [           | (   |          | {                   |
|     |        | Į.              | 1               | Haine |           | ombay     |                       |             |     | 19-12-52 |                     |
|     |        |                 | 1               | 11.   | ·         |           |                       | í           | ĺ   | 1        | ś                   |
|     |        | Į.              |                 |       |           | 1         |                       |             |     |          | ]                   |

### Endorsement-

Original length-13,807 ft.

Put in a tablet and have it spoken saying that the story is laid in the pre-independence era.—(20 ft. added).

Real VII.—Establish effectively in the proture (at least in dialogue) that the police suspect Tiwari and are hot on his heels. They are also watching the activities of Jaggu.—(28 ft. added).

Real VIII.—Delete the words "Panditji" and "Pandit" and use the word "Bhagatji" and "Bhagat".—(7 ft.) (Sound replaced).

Real VII.—In song beginning with the words "Main ghata tu gagan" delete the words "Khada hua hai dur kya—qareeb aa qareeb aa" "Maza to jab hai pyar ka, zara witho gele laga".

Real IX.—In song beginning with the words "Main ghata tu gagan" detete the words "Anada nua nai uur wys—qareen as qareen as mugae wigon had policy and per normal policy and beginning with the words "Main ghata tu gagan" detete the words "Anada nua nai uur wys—qareen as qareen as mughe wigon had policy and beginning and beginning and per normal per no

Total outs—133 ft.

Approved additions and replacements—97 ft.

Approved voluntary deletions—262 ft.

Actual length of the film—13,509 ft.

| 181 | B-6058 | Paramount Nows Reel Issue<br>No 32/33 (English). | 795(1)  | Paramount Films of<br>India Ltd., Hague Bldg.<br>Sprott Road, Ballard,<br>Estato, Bombay. | Paramount International Films Inc., U.S.A.    | U.S.A. | U | 7292           |                     |
|-----|--------|--|---------|---|---|--------|---|----------------|---------------------|
| 132 | B-5916 | Duel At Silver Creek (English).                  | 6904(8) | Universal Pictures India<br>Ltd., Mustafa Building,<br>Sir P. M. Road, Fort,<br>Bombay.   | Universal International<br>Films Inc., U.S.A. | Do.    | A | 60<br>20-12-52 | With triangle mark. |

### Original length-6,904 ft.

Reel IV .- Delete the shot showing a wounded man being hit in the face .-- 4 ft.

Real V.-Delete shot of the Marshall hitting a wounded man.-3 ft.

Total cuts-7 ft. Actual length of the film-6,897 ft.

| 133 | B-5968 | Scarlot Angel (English)                     | 7258(9)   | Universal Pictures India<br>Ltd., Mustafa Building,<br>Sir P. M. Road, Fort,<br>Bombay. | Universal International<br>Films Inc., U.S.A. | U.S.A. | U | 7293<br>20-12-52 |                        |
|-----|--------|---|-----------|---|---|--------|---|------------------|------------------------|
| 134 | B-5969 | Do. (Trailer)(Eng.)                         | 178(1)    | Do.   | ро,   | Do.    | ប | 7294<br>20-12-52 |                        |
| 135 | B-5907 | Billy May And His Orohes-<br>tra (English). | 1385(2)   | Do.   | Do.   | Do.    | υ | 7295<br>20-12-52 |                        |
| 136 | B-5878 | What Price Glory (Eng.)                     | 9877 (11) | 20th Contury Fox Corp.<br>(India) Ltd., Metro<br>House, Mahatma Gundhi<br>Road, Bombay. | 20th Contury Fox Film<br>Corps., U.S.A.       | U.S.A. | U | 7296<br>20-12-52 | With triangle<br>mark. |

Original length-9,877 ft.

### dor sement -

Real I — Charmaine: — "What about alittle song?" upto the end of her song.—(116 ft. 8 frames) (Completely deleted by the applicant).

Real II — Repetition of Charmaine's song in the Cafe with her jutter—bugging and falling—then being hoisted on the shoulders of the Marines and kicking up her legs up to the end of the song "Oui Oui"—(48 ft.).

Soene showing Capt. Flagglying on Charmaine's bed up to the dialogue "I know, but I can't—(70 ft.).

Real V.—The dialogue "Ten majors who don't want anyone to have fun but themselves".—5ft. 15 frames.

Real V.—The dialogue "Its a costume I bought at the Folics Bergers'—the only costume in the show."—10 ft. 6 frames.

Real X.—Reduce excessive drinking and obvious drunkenness up to the dialogue reading "I have expectations of survival" and "it's a cinch you ain't going to marry the one that is".—(154 ft. 4 frames) (completely deleted by the applicant).

Totalouts—405ft.1frame. Actual length of the film—9,471ft.15 frames.

| 1   | 2      | 3                              | 4         | 5   | Ü   | 7      | 8 | 9                | 10                     |
|-----|--------|--------------------------------|-----------|---|---|--------|---|------------------|------------------------|
| 137 | B-5963 | The Nativity (English) 16 m.m. | 498 (2)   | United States Informa-<br>tion Service, 'Adelphi'<br>3, Queens Road, Bom-<br>bay.       | Mabol & Les Beaton—A<br>String Time Production,<br>U.S.A. | U.S.A. | U | 7297<br>22-12-52 |                        |
| 138 | B-5986 | Monkey Business (English)      | 8737 (10) | 20th Century Fox Corp.<br>(India) Ltd., Metro<br>House, Mahatma Gandhi<br>Road, Bombay. | 20th Century Fox Film<br>Corp., U.S A.                    | Do.    | ד | 7298<br>22-12-52 |                        |
| 139 | В-5987 | Do. (Trailer)(Eng.)            | 242(1)    | Do.   | Do.   | Do.    | U | 7299<br>22-12-52 |                        |
| 140 | B-5775 | Jeet Kisiki (Hindi)            | 10709(13) | Mangal Pictures, 769/1<br>N.G. Pawar's Bangalow,<br>Deccan Gymkhana,<br>Poona 4.        | Mangal Pictures, Poona                                    | India  | U | 7300<br>22-12-52 | With triangle<br>mark. |

Original length-10700 ft.

orsement—
Put in a tablet reading that this story relates to pre-Independence era,—(15 ft. added)
Rect IV.—Delete the words "darlagta hal... mangte kuchh lete kuchh".—11 ft.
Total outs—11 ft.
Approved additions—15 ft.
Actual length of the film—10713 ft.

|     |        |  |            | ų.  |   |        |   |          |               |
|-----|--------|--|------------|---|---|--------|---|----------|---------------|
| 141 | B-6028 | Chhatrapatı Shivaji (Hindi)                | 15800 (18) | Prabhakar Pictures,<br>Magalwar Poth,                     | Prabhakar 1 otures,<br>Mangalwar Peth,        | India  | U | 7301     | [             |
|     | 1      |  |            | Kolhapur.   | Kolhapur.                                     |        |   | 22-12-52 |               |
| 142 | B-6066 | Trailer of "Jhansi-Ki-<br>Ranı (Hindı) (in | 455 (1)    | Minerva Movietone<br>Bunder Road, Sewri,                  | Minerva Movietone,<br>Bunder Road, Sewri      | India  | U | 7302     |               |
|     |        | colour by Technicolour).                   |            | Bombay.   | Bombay.                                       |        |   | 22-12-52 |               |
| 143 | B-6073 | Jumping off Place (Eng.)                   | 869(1)     | Paramount Films of<br>India, Ltd., Hague Bldg.            | Paramount International<br>Films Inc., U.S.A. | U.S.A. | U | 7303     |               |
|     |        | }  |            | Sprott Road, Ballard<br>Estate, Bombay.                   | Films Ino., O.S.A.                            |        |   | 29-12-52 |               |
| 144 | B-6072 | Trailer of "Khamcah<br>Siphahi"(Hindi).    | 390 (1)    | Nagar Film Dist., 243,<br>Khetwadi Main Road,             | D. N. Madhok, India                           | India  | σ | 7304     |               |
|     |        | siphan (Hindi).                            |            | Janmaskin Building,<br>Bombay.                            |   |        |   | 22-12-52 |               |
| 145 | B-5977 | The Sound Barrier (Eng.)                   | 10742(12)  | Western India Theatres                                    | London Films Interna-                         | U. K.  | U | 7305     |               |
|     |        |  |            | Ltd., Marshall Building,<br>Ballard, Estate, Bom-<br>bay. |   |        | _ | 22-12-52 |               |
| 146 | B-5978 | Do. (Trailer)                              | 265 (1)    | Do.   | Do.   | Do.    | σ | 7306     |               |
|     |        |  |            |   |   |        |   | 22-12-52 |               |
| 147 | B-5649 | Diplomatic Courier (Eng.)                  | 8779(10)   | 20th Century Fox Corp. (India) Ltd., Metro                | 20th Century Fox Film<br>Corporation, U.S.A.  | U.S.A. | U | 7307     | With triangle |
|     |        |  |            | House, Mahatma Gandhi<br>Road, Bombay.                    | Corporation, O.S.A.                           |        |   | 22-12-52 |               |
| I   | 1      | ,  | ,          |   |   | •      |   |          |               |

Original length—89779ft.

Endorsement—
Roels 1, 3, 4, 6, 7, 8, 9 and 10.—Delete all direct and indirect references to Soviet Russia including Stalin. (63 ft. 13 frames)
Reel 7.—Delete close-ups of bust of Joan Ross in her spartment when she is reclining on the bed and talking to Mike,—97 ft. 5 frames.

Total cuts—161 ft. 2 frames.

Actual length of the film—8617 ft. 14 frames

| 148 | B-6075  | British Movietone News<br>No. 1228 (English).') | 715 (1)  | 20th Century Fox Corp.,<br>(India) India Ltd.,<br>Metro House, Mahatma<br>Gandhi Road, Bombay. | Movietonews Inc., U.S.A.                                   | U.S.A. | Ū | 7308                         |                     |
|-----|---------|---|----------|--|--|--------|---|------------------------------|---------------------|
| 149 | B-6060  | Jadu Se Achha (Hindi)                           | 200 (1)  | Famous Pictures Ltd.,<br>534, Sandhurst & Bridge<br>Bombay.                                    | Famous Pictures Ltd.,<br>435, Sandhurst Bridge,<br>Bombay. | India  | U | 7309<br>22-12-52             |                     |
| 150 | 13-6062 | Muskil Assan (Hindi                             | 200 (1)  | Do.  | υο,  | Do,    | U | 7310<br>12-12-52             |                     |
| 151 | B-6064] | Gharki Roshini (Hindi)                          | 200(1)   | Do.  | Do,  | Do.    | Ū | 7311                         |                     |
| 152 | B-6061  | Arivin Vettri (Tamil)                           | 200 (1)  | Do.  | Do.  | Do.    | U | 7312                         |                     |
| 153 | B-6063  | Manorama (Tamil)                                | 200 (1)  | Do.  | Ъо.  | Do.    | U | 7313                         |                     |
| 154 | B-6065  | Lakahiya Penn (Tamil)                           | 200 (1)  | Do.  | Do.  | Do,    | U | 7314                         |                     |
| 155 | B-5936  | The Green Glove (English)                       | 8358(10) | Western India Theatres Ltd. Marshall Building Bellard Estate, Bombay.                          | United Artists Corp.<br>U.S.A.                             | U.S.A. | υ | 28-12-52<br>7315<br>28-12-52 |                     |
| 156 | B-5874  | Dreamboat(English)                              | 7496 (8) | 20th Century Fox Corp. (India) Ltd., Metro House, Mahatma Gandhu Road, Bombay.                 | Corp., U.S.A.  | Do.    | υ | 7316                         | With triangle mark. |
|     | '       |   |          |  |  |        |   | '                            |                     |

Original length-7496 ft.

\*\*Madorsement—
Real II.—Delete the shots howing Dr. Coffey approaching Prof. Sayre and falling upon him on table in an attempt to kiss. 20 ft.

Real VI.—Delete the shots of Dr. Coffey advancing towards Prof. Sayre whilst he is sitting on a chair and approaching aggressively to make love to him. 75 ft. 10 frames.

Total outs.—104 ft. 10 frames.

Total outs-104ft, 10 frames. Actual length of the film-7391ft, 6 frames.

|     |        |                                     |        |   |                                       | ,      |   |                  |                     |
|-----|--------|-------------------------------------|--------|---|---------------------------------------|--------|---|------------------|---------------------|
| 1   | 2      | 3                                   | 4      | 5   | G                                     | 7      | 8 | 9                | 10                  |
| 157 | B 5975 | Trailer of " Droamboat " (English). | 230(1) | 20th Centrury Fox Corp.<br>(India) Ltd., Metro<br>House Mahatma Gaudhi<br>Road, Bombay. | 20th Century Fox Film<br>Corporation, | U.S.A. | U | 7317<br>23-12-52 | With triangle mark. |

Original length-230 it.

orsement.—
Delete the shot showing Dr. Coffey approaching Prof. Sayre and falling upon him on the table in an attempt to kiss—7 ft.

Actual length of the trailer—223 ft.

20th Contrury Fox Corp.
(India) Ltd., Metro
House, Mahatma Gandhi
Road, Bombay.

20th Contury Fox Film
Corporation U.S.A. Trailer of "Diplomatic 237(1) Courier" (English). 7818 158 + B-5650 U | With triangle mark. 23-12-52

Original length-237 ft.

Madornement-

Delete close-up of the bust of Joan Rose while in her apartment reclining on the bed —18 ft. 11 frames.

Total cuts—18 ft. 11 frames.

Actual length of the trailer—218 ft. 5 frames.

Krishna Films, 219 Krishna L. Maini, Famous India Famous Cine Lab. & Cine Lab. & Studio, Studio Mahalaxmi, Bom- Mahalaxmi Bombay 11. Darysi-Lutera (Hindi) ... (11995(14), Krishna 7319 With triangle mark. B-5759 159 22-12-52 bay 11.

Original longth-11,995 ft.

Endorsment—

Real III—Reduce fighting on boat to half the length (175 ft.) (175 ft. length loft.).

Real III—Delete the words "Hasin Tohfe" († ft.). Delete the words "Mujhe to heave during and husy pis men husn ho, jawani ho". (7 ft.)

Real III—Delete all his "hee hee" ing and all other shots showing him an imbecile—32 ft.

Real III—Delete entire picturisation of song beginning with the words "tirchili nazar se na ker ghayal" (there is no objection to words of song.) (Picturisation only).

Real IV—Delete Maharaja's words referring to gris as "cheezen", "duniya" "Khana" and "Tohfa". (only sound deleted.).

Delete entire song beginning with the words "binen i Janki mulas kuch to bol"; delete entire picturisation of thissong. (287 ft.). Delete dialogue between Janki and Jugnu when Janki teases Jugnu about making love to a number of gris, including the picturisation (122 ft.) Delete Jugnu's embrace of Princess with "ghungat' covered—5 ft.

Real V—Delete shot of stars before Moti starts singing—7 ft.

Delete the words "bhangi". (1ft.) Real VI.—Delete Princessaaying" (accebaseo" when she is sitting on bed. (12 ft.)

Delete the words "bhangi". (1ft.) Real VI.—Delete Princessaaying" (accebaseo" when she is sitting on bed. (12 ft.)

Real VII—Delete all words and entirescence of Jugnu standing on Janki's shoulders (5 ft.) Delete shot in which Moti wakes up Ajit and delete any other suggestions that she is just getting up from bed. (20 ft.) Delete Jugnu's words "a be to babut kuchh hoga". (5 ft.) Real VI.—Delete all shots in which attention is attracted to gathering of plats of princess's skirt below abdomen and between thighs—40 ft.

Real VIII—Delete Maharaja being shown as surrounded by girls in white, and later a girl feeding him with grapes—(40 ft.).

Delete the words "tum bhis samajhdar ho". (3 ft.) Delete Jugnu's words "cabia bajaya" "sarang pasand nahu karta table pasand karta hum". (7 ft.) Reduce flogging to four strokes. (2 5 ft.) (Longth Heri 12 ft.)

Real IX.—Delete dugnu closing his eyos and his words "agar Ja

Reel X.—Delete the words "kya pasand" and "ab samjha" and their picturnstion—2 ft.

Reel XII—Delete the words "kya pasand" and "ab samjha" and their picturnstion—2 ft.

Reel XII—Delete the words "kaali kaali Maha Kaali". (4 ft.).

Reel XIV—Delete the words "aam kha lo" "khatte to nahin hongo"—12 ft.

Tittel outs—904

Total cuts—904 ft,
Approved additions—40 ft.
Actual length of the film—11,131 ft.

| 161     B-6031     Trailer of The Lusty Men     225(1)     Do.     Do.     Do.     U     7821       162     B-6033     Two Weeks Vacation (Eng.)     625(1)     Do.     Walt Disney, U S.A.     U.S.A.     U     7322       23-12-52       23-12-52 |                |
|---|----------------|
| 162 B-6033 Two Weeks Vacation (Eng.) 625(1) Do. Walt Disney, U.S.A. U.S.A. U 7322   |                |
|   |                |
| 23-12-52  |                |
|   |                |
| 163 B-6032 Trick Or Treat (English) 764(1) Do. Do. Do. U 7323   |                |
| 23-12-52  |                |
| 164 B-6079 Trailer of "Caribbean Gold" 206(1) Paramount Films of India Paramount International Do. U 7824 Ltd., Hague Bldg., Sprott Films Inc., U.S.A.  |                |
| (English).  Ltd., Hague Bldg., Sprott Road, Ballard Estate, Bombay.  Eilms Inc., U.S.A.  24-12-52   |                |
| 165 B-6055 Metro News Volume 181/o 037(1) Metro Goldwyn Mayer Metro Goldwyn Mayer Do. U 7325  |                |
| (English). (India) Ltd., Motro House, Mahatma Gandhi Roud, Bombay.  (24-12-52)  |                |
| 166 B-6056 Metro News Volume 181/c 937(1) Do. Do. Do. U 7326  |                |
| (Tam1). 24-12-52  |                |
| 167 B-6066 Metro News Volume 181/c 937(1) Do. Do. Do. U 7327 (Bengal).  |                |
| 24-12-52  |                |
| 168 B-6076 Indian News Review No. 1041(1) Films Division, Govt. of Films Division, Govt. of India U 7328 Validia, Goolshan, 24, India, Goolshan, 24, English  | for 5 Versions |
| 1 1 1 1 1 1 1 1 1 1 1 1 1 1 1 1 1 1 1   | il, Telugu &   |
| 169 B-5989 Ek-Hota-Raja (Marathi)   13000(16)   Shri Gurunath Chitra   Shri Gurunath Chitra   Do,   U   7320   With tr  | triangle mark, |
| Road, Bombay. Road, Bombay. 24-12-52  |                |

Original length-13,000 ft.

Real I - Delete the words "Thouni Nateela" in the 6th line of title song beginning with the words "Bolpat srighthtichi bi katha . . . . ''(2 ft.).

Real I—Delect the words "Thom Nations in the one into other long beginning with the words" Bolpat strictured in Katha ...." (2 ft.).

Delete all the shots showing a priestrepting from religious book during the first song—86 ft.

Real II — Delete the following words from song No. 2 from "Kali" to "pawani" and "ashikki" to "khajana"—30 ft.

Real II — Delete the throwing away of odhanis and all shots of jerking of busts and showing in any other manner—20 ft.

Delete the word "maharin" in the first scene. (8 ft.)

Delete the scene where a girlis kept as hostage with the hotel-keeper against dobt and all further references to that effect. (Hotel-keeper repeatedly writing increased charges on the paper tied to her neck)—40 ft.

|   |             |             |   | ·           |   |   |          |                |    |
|---|-------------|-------------|---|-------------|---|---|----------|----------------|----|
| 1 | 2           | 3           | 4 | õ           | 6 | 7 | 8        | g g            | 10 |
|   | <del></del> | <del></del> |   | <del></del> |   |   | <u> </u> | - <del>-</del> |    |

Real III:—Delete the words "Porikay" in scene 5 (5 ft).

Delete the words from "Tagorasarkhach..... to make up karto" from scene No. 10 (12 ft.).

Real IV:—Delete Raja going in ladies dressing room. (5 ft.).

Real V:—Delete the words "sleeping partner" and the words "Hajam ahea". (9 ft.).

Real VII:—Reduce the scene where Chanchala is filrtingly moving towards Raja to the minimum (keeping only two moves). (40 ft.) (75 ft. retained).

Delete the following words in the same scene (26)—from "apan doghach" to "karta ha", from "khadhi mi"....... to "Tumhi", from "To khandalyacha ghatt"... to "te bogade".—50 ft.

Real VIII:—Delete scene 34 to the minimum (Raja peeping in through the window, and calling Manik with a low tone thinking she is sleeping on a bed etc.—80 ft.

Real IX:—Delete the words from "To Kaka" to Rahnar nahi" in scene 44, delete from "Tuzyapoksha"... to "jastha ahe".

Delete from "Tuza" ... to "lagla" (scene 46). (16 ft.).

Delete last shot where Manik embraces Rajs (scene 47) (4 ft.).

Real X:—Delete that part of the scene 52 where Raja, Manik and Kaki are shown sleeping in the same room - 80 ft.

Real XII—Delete that part of the scene 52 where Raja, Manik and Kaki are shown sleeping in the same room - 80 ft.

Real XII—Delete the scene where two men pull Manik towards each while she is unconscious. (Scene 76)—20 ft.

Real XII:—Delete the first sitting pose of Manik and Raja in scene 36—25 ft.

### Total cuts-552 ft.

### Actuallength of the film-12,448 ft.

| 170  | B-6051 | Everything 1 have 1s<br>Yours (English).         | 8,257(ll)      | Metro Goldwyn Mayer<br>India Ltd., Metro<br>House, Mahatma | Metro Goldwyn Mayer,<br>U.S.A.                | U.S.A.                     | U            | 7830             |          |          |
|------|--------|--|----------------|--|---|----------------------------|--------------|------------------|----------|----------|
|      |        |  |                | Gandhi Road, Bombay.                                       |   |                            |              | 26-12-52         |          |          |
| 171  | B-6078 | Trailer of "The Miracle of Our Lady of Fatima    | 237(1)         | Warner Bros. First<br>National Pictures Inc.,              | Warner Bros. Pletures<br>Inc., U.S.A.         | Do.                        | $\mathbf{v}$ | 7331             |          |          |
|      |        | (English).                                       |                | Eros Theatre Building,<br>Churchgate, Bombay.              | 110., O.S.A.                                  |                            |              | 26-12-52         |          |          |
| 172  | B-6015 | Les Miserables (English)                         | 9,488(11)      | 20th Century Fox<br>Corp. (India) Ltd.,                    | 20th Century Fox Film<br>Corporation, U.S.A.  | Do.                        | U            | 7332             |          |          |
|      |        |  |                | Metro House, Mahatma<br>Gandhi Road, Bom-<br>bay.          | corporation, c.ioni                           |                            |              | 26-12-52         |          |          |
| 173  | B-6016 | Trailer of "Les Miserables" (English).           | 237(1)         | Do.  | Do.   | Do.                        | U            | 7333             |          |          |
|      |        | (IMBust).  |                |  |   |                            | i            | 26-12-52         |          |          |
| 174  | B-5912 | Scenic Travel (English) (Silent) 16 m.m.         | 700(2)         | J. Soule, 16, Book Club<br>Road, Byoulla Bombay.           | J. Soule, U.S.A.                              | Do.                        | U .          | 7334             |          |          |
|      | 1      | (MIMIO) II III III                               |                | ,,,,,,   | 1   |                            |              | 26-12-52         |          |          |
| 175  | B-5943 | Business Men's Service<br>Club (English) 16 m.m. | 800(2)         | The United States Information Service                      | Audio Productions Inc.,<br>New York, N.Y.     | Do.                        | U            | 7385             | P.E. II. |          |
|      | -      | P.E.   |                | Adelphi, 3 Queen's Road, Bombay.                           |   |                            |              | 26-12-52         |          |          |
| 176  | B-6026 | Chhatrapati (Shivaji (Marathi).                  | 15,000<br>(16) | Prabhakar Pictures<br>Mangalwar Peth,                      | Prabhakar Pictures,<br>Mangalwar Peth,        | India                      | σ            | 7386             |          |          |
|      |        | (111114011)                                      | (20)           | Kolhapur.  | Kolhapur.                                     | í                          |              | 26-12-52         | ļ        |          |
| 1,77 | B-6036 | Broneo Buster (English)                          | 7,254(9)       | Universal Pictures India<br>Ltd., Mustfa Bldg.,            | Universal International<br>Films Inc., U.S.A. | U.S.A.                     | U            | 7387             |          |          |
|      |        |  |                | Sir P. M. Road Bom-<br>bay.                                | ]   |                            |              | <b>20-12-</b> 52 |          |          |
| 178  | B-6037 | Trailer of "Borneo Buster" (English).            | 195(1)         | Universal Pictures India<br>Ltd., Mustafa Build-           | Universal International Films Inc.            | $\mathbf{D}_{o_{\bullet}}$ | U            | 7338             |          |          |
|      |        | (  |                | ing, Sir P. M. Road<br>Bombay.                             |   |                            |              | 26-12-52         |          |          |
| 179  | B-5892 | Hurricane Smith (English),                       | 8,453(10)      | Paramount Films of India Ltd., Hague                       | Paramount International<br>Films Inc.         | Do.                        | U            | 7939             | With     | trlangle |
|      |        |  |                | Building, Ballard Estate, Bombay.                          |   |                            |              | 27-12-52         | mark.    |          |
| - 1  |        | }  |                | ,  |   |                            |              |                  |          |          |

### Original Length-8,458 ft.

### Endorsement :-

Real No. 4:—Delete the dance sequence —941 ft.
Real No. 8:—Reduce whipping to one only.—44 ft.

(Instead of reducing the whipping scene to one whipping only, the complete footage has been eliminated by the applicant).

Total outs-1381 ft.

Actual length of the film-8,314 ft. 8 frames.

| 180 | B-5944 | Accent On Learning (English) 16 m.m. P.E.          | 1,093(8) | United States Information, Adelphi, 3,             | The Department of Photography, Ohio           | U.S.A.                                 | U | 7840     | P.E. 11. |
|-----|--------|--|----------|--|---|--|---|----------|----------|
|     |        |  |          | Queens Road, Bombay.                               | State University, U.S.A.                      |  | j | 27-12-52 | 1        |
| 181 | B-5945 | World Assembly of<br>Youth (English) 16 mm.        | 1,199(8) | Do.  | News of the Day, U.S.A.                       | Do.                                    | U | 7841     |          |
|     |        | TOWN (DIGINAL) TO MIM.                             |          |  |   |  |   | 27-12-52 |          |
| 182 | B-5946 | How We Elect Our Repre-<br>sentatives (English) 16 | 984(1)   | Do.  | Coronet, U.S.A.                               | Do.                                    | U | 7342     | P.E. I.  |
| 1   |        | m.m. P.E.  |          |  | 1   |  |   | 27-12-52 | )        |
| 183 | B-5947 | U.N. Kindergarten (English) 16 m.m. P.E.           | 293(1)   | Do.  | U.S.I.S.                                      | $\mathbf{D}_{\mathbf{Q}_{\mathbf{z}}}$ | v | 7343     | P.E. U.  |
|     | Ì      | 1 1111,10 11111111111111111111111111111            | 1        | 1  |   |  |   | 27-12-52 |          |
| 184 | B-5948 | The Story of Glenoaks<br>Village (English) 16 m.m. | 798(2)   | Do.  | Gross-Morton, U.S.A.                          | $\mathbf{Do}_{\bullet}$                | U | 7344     |          |
|     |        | Amage (magama) to must                             |          |  |   |  | } | 27-12-52 | 1        |
| 185 | B-6091 | Paramount News No. 34/<br>35 (English).            | 648(1)   | Paramount Films of<br>India Ltd., Hague            | Paramount International<br>Films Inc., U.S.A. | $\mathbf{D}_{0_{\bullet}}$             | υ | 7345     |          |
|     |        | ob (migraen).                                      |          | Building, Ballard Estate, Bombay.                  |   |  |   | 27 12-52 |          |
| 186 | B-6038 | Treasure of Lost Canyon                            | 7,338(9) | Universal Pictures India<br>Ltd., Mustafa Build-   | Universal International<br>Films Inc., U.S.A. | $\mathbf{D}_{0_{\bullet}}$             | U | 7346     |          |
|     |        | (English).   |          | Ltd., Mustafa Building, Sir P. M. Road,<br>Bombay. | 211000 21100, 0,0,77                          |  |   | 27-12-52 |          |
| 187 | B-6039 | Trailer of "Treasure of                            | 198(1)   | Do.  | Do.   | Do.                                    | υ | 7847     |          |
|     |        | Lost Canyon '' (English).                          |          |  |   |  |   | 27-12-52 |          |

| <del>-</del> | v -    |   |          | ·   |  |                   |   |                  |                    |
|--------------|--------|---|----------|---|--|-------------------|---|------------------|--------------------|
| 1            | 2      | 3   | 4        | 5   | 6  | 7                 | 8 | 9                | 10                 |
| 188          | B-5895 | A Modern Skyline Crane<br>For Logging In Inacces-<br>able Mountain Forests<br>(Silent) 16 m.m. P.E. | 787(1)   | President, Forest Research Institute and Colleges, P.O. New Forest Dehra Dun. | Skyline Urane Co. Switzerland.   | Switzer-<br>land. | υ | 7348<br>29-12-52 | P. R. II.          |
| 189          | B-5949 | Adult Education (English)   | 669(2)   | U.S.I.S., Adolphi, 3,<br>Queens Road Bombay.                                  | U.S.I.S.   | Ü.S.A.            | U | 7349             | P.E. II.           |
| 190          | B-5950 | Presidential Nominations<br>U.S.A. (English) 16 m.m.<br>P.E.  | 1,096(3) | Do.   | Warner Pathe Nows U.S.A.   | Do.               | U | 7850<br>20-12-52 | P.E. 11.           |
| 191          | B-5951 | Insect Enemies (English)<br>16 m.m. P.E.  | 211(1)   | Do.   | Apex Film Corpora-<br>tion, U.S.A.                                       | Do.               | ប | 7351             | P.E. II.           |
| 192          | B-5952 | The Sanitary Market (Eng.) 16 m.m. P.E.   | 312(1)   | Do.   | Do.  | Do.               | U | 7852             | P.E. II.           |
| 103          | B-5953 | The Typhoid Carrier (English) 16 m.m. P.E.  | 305(1)   | Do.   | Do.  | Do.               | ט | 7353<br>29-12-52 | P.E. 11            |
| 194          | B-5954 | Kill The Louse (English) 16 m.m. P.E.   | 272(1)   | Do,   | Do.  | Do.               | U | 7854<br>29-12-52 | P.E, 11            |
| 195          | B-5955 | Biology of Domestic Flies (English) 16 m.m. P.E.  | 312(1)   | Do.   | Federal Security Agency,<br>U.S.A.                                       | Do.               | υ | 7355<br>29-12-52 | P.E. IL.           |
| 196          | B-5956 | Spraying Equipment And<br>Procedures (English) 16<br>m.m. P.F.                                      | 331(1)   | Do.   | Do,  | Do.               | υ | 7356             | P.E. 11,           |
| 197          | B-5957 | The Use of Aircraft In Insect Control (English) 16 m.m. P.E.  | 460(2)   | Do.   | Do.  | До,               | υ | 7357             | P.E. II.           |
| 198          | B-5958 | Basic Sanitation (English) 16 m.m. P.E.   | 315 (1)  | Do.   | Do.  | Dø.               | U | 7358             | Р.Е. П.            |
| 199          | B-5961 | Laboratory Diagnosis of<br>Diptheria (English) 16 m.<br>m. P.E.                                     | 486(2)   | Do.   | Do.  | Do.               | U | 7859             | P.E. I.            |
| 200          | B-5962 | The Fight Against The Communicable (Eng.) 16 m.m. P.E.  | 648(2)   | Do.   | Do.  | Do.               | U | 7360             | P.E, I             |
| 201          | B-5971 | Scarcity Measures (Hindi)   | 1537(2)  | Directorate of Publicity,<br>Govt. of Bombay Bom-<br>bay.                     | Directorate of Publicity,<br>Govt. of Bombay Bom-<br>bay.                | India             | U | 7361<br>29-12-52 |                    |
| 202          | B-5970 | Bombay State News Magazine No. 6 (Sept. 52) (Hindi)   | 937(1)   | Do.   | Do.  | Do.               | U | 7862             | -                  |
| 203          | B-5741 | Learning To Read—The<br>Boscon Way (English) 16<br>m.m. P.E.  | 850 (3)  | The Oxford University Press, Oxford House, Appelle Bunder, Bombay.            | Ginn & Company Ltd.<br>U.K.  | υ. <b>κ</b> .     | U | 7363<br>30-12-52 | P.E. I.            |
| 204          | B-5999 | Pahli Shadı (Hindi) (Trailer)   | 398(1)   | Krishin Movietone, Sha<br>rifa Mansion, Voncent<br>Road, Dadar Bombay.        | Krishin Movietone, Sha-<br>rifa Mansion, Vencent<br>Road, Dadar, Bombay. | India             | υ | 7364<br>30-12-52 | With triangle mark |

Delete the words "Murder ceases to be a sin".—5 ft.

Original length—308 ft.

Total outs—5 ft. Actual longth of the trailer—393 ft.

| 205 | B-6096 | Britlah Movietone Nows<br>No. 1229 (English). | 599(1)   | 20th Century Fox Corp.<br>(India) Ltd., Metro<br>House, Mahatma<br>Gandhi Road, Bombay. | British Movietonews Ltd.<br>U.K. | U.K.   | U | 7365<br>30-12-52 |                     |
|-----|--------|---|----------|---|----------------------------------|--------|---|------------------|---------------------|
| 206 | B-5819 | The Brigand (English)                         | 8673(10) | Columbia Films of India<br>Ltd., Lotus House, 33A,<br>Marine Lines, Bombay-1            |                                  | U.S.A. | U | 7366<br>31-12-52 | With triangle mark, |
|     |        |   |          | Length of the fl  | llm—8,673 ft.                    |        |   | •                |                     |

Rest VII—Dele all blows on Carles, two in the beginning and one on his jaw knocking him unconscious and also whip-lashes and sounds of it, keeping only the first one —19 ft.

Real VIII - Delete the prayer in the Chapel recited by the Priest at the time of the marriage ceremony. -46 ft.

Total outs-65 ft.

|     |        |  | Actual les   | igth of the film—8608 ft.             |        |   |                  |
|-----|--------|--|--|---------------------------------------|--------|---|------------------|
| 207 | B-5820 | The Brigand (Trailor) 382(1 (Eng.)                     | Columbia Films of India<br>Ltd., Lotus House 33A,<br>Marine Lines, Bombay!         | Columbia Pictures Corporation, U.S.A. | U.S.A. | U | 31-12-52         |
| 208 | B-5145 | London Premiere Release<br>Trailer of 'Aan' (English). | Mehbool Productions<br>Ltd. 74-94, Tarded<br>Road, Bombay-7.                       | Mehboob Productions<br>Ltd.           | U.K.   | U | 7368<br>31-12-52 |
| 209 | B-6070 | Indian Uprising (English) 6,829                        | (8) Columbia Films of India<br>Ltd., Lotus House,<br>33A, Marine Lines,<br>Bombay. | Columbia Pictures Inc.<br>U.S.A.      | U.S.A. | υ | 7369             |
| 210 | B-0071 | Do. (Trailer (Eng.) 194(1                              | Do.  | D <sub>0</sub> ,                      | До.    | υ | 7370             |

| 38     | <u> </u>             |   | THE GA         | AZETTE OF INDL   | A, AUGUST 28, 19   | 904          |            | PART             | III—SEC. 4  |
|--------|----------------------|---|----------------|--|--|--------------|------------|------------------|---|
| 1      | 2                    | 3   | 4              | 5  | 6  | 7            | 8          | 9                | 10  |
| 211    | B-6018               | Way of A Gancho (Trailer) (English).                              | 241(1)         | 20th Century Fox Corp.<br>(India) Ltd., Metro<br>House, Mahatma Gandhi<br>Road, Bombay.        | 20th Century Fox Film<br>Corporation, U.S.A.                               | U S.A.       | Ü          | 7371             |   |
| 212    | B-6019               | Aboard The Flat Top Midway (English).                             | 820(1)         | Do.  | Movietonews Inc., U.S.A.   | Do.          | υ          | 7872<br>31-12-52 |   |
| 213    | B-6023               | The Bahrein Story (English)<br>16 m.m.                            | 1122(1)        | Caltex (India) Ltd., Cul-<br>tex House, Ballard<br>Estate, Bombay.                             | Erwin Wasey & Co. Ltd.,<br>U.K.  | U.K.         | U          | 7878             |   |
| 214    | B-5980               | The Hig way Man (Trailer) (English).                              | 199(I)         | Western India Theatres<br>Ltd., Marshall Building<br>Ballard Estate, Bombay.                   | Allied Artistes (Hal-E<br>Chester), U.S.A.                                 | U.S.A.       | ט          | 7374             |   |
| 215    | B-6097               | Indian Nows Review No. 220.                                       | 949(1)         | Films Division, Govt.<br>of India, Goolshan, 24,<br>Pedder Road, Bombay-<br>26.                | Films Division, Govt. of<br>India, Goolshan, 24,<br>Pedder Rd., Bombay-26. | India        | ט          | 7375<br>31-12-52 | Valid for 5 versio<br>English, Hin<br>Tamil, Tolugu a |
| 216    | B-6105               | Motro News Volume 182/C (Enghsh).                                 | 891 (1)        | Metro Goldwyn Mayer<br>India Ltd., Metro House,<br>Mahatma Gandhi Road,<br>Bombay.             | Motro Goldwyn Mayer,<br>U.S.A.   | U.S.A.       | υ          | 7376<br>31-12-52 | Bengali.  |
| 217    | B-6107               | Do. (Bengali)   | 891(1)         | Do,  | Do.  | Do.          | U          | 7877<br>31-12-52 |   |
| 218    | B-6106               | Do. (Tamil)   | 891(1)         | Do.  | Do.  | Do.          | υ          | 7378             |   |
| 210    | B-5468               | She's Working Her Way<br>Through College (English).               | 9477(11)       | Warner Bros. First<br>National Pictures Inc.,<br>Eros Theatre Buildings<br>Churchgate, Bombay. | Warner Bros, Pictures<br>Inc., U.S. A.                                     | U.S.A.       | Certificat | te refused on    | 6-12- <b>52</b> ,                                     |
| 220    | B-5836               | Protoria To Durban (Eng.)   | 798(1)         | Metro Goldwyn Mayer<br>India Ltd., Metro House,<br>Bombay.                                     | Motro (loldwyn Mayor,<br>U.S.Λ.  | Do.          | Certificat | e refused on i   | 8-12-52.  |
| terati | on under ru          | le 29   |                | ,  | ı  | l            | I          |                  |   |
| 221    | B-4066               | Rattle of Stalingrad (Hindi)                                      | 15938(19)      | The Soviet Film Distri-<br>butors, Albert Building,<br>Hornby Road, Fort,<br>Bombay.           | Mosfilm Studio, Moscow,<br>U.S.S.R.  | U.S.S.R.     | Ū          |                  | No. 6577 dat<br>ndorsed on 18-12-:                    |
|        | ment—<br>untary dele | tions (2692 ft.) as carried out by                                | the applica    |  | 16 and 17 are hereby approve<br>the film—13,306 ft.                        | od.          | ı          | 1                |   |
| 'arti  | culars o             | f Films certified or re   | fused <b>a</b> | certificate by the C<br>month Dece   | entral Board of Fi<br>mber 1952  | lm Cens      | sors at    | Calcutta         | during the  |
| 1      | 2                    | 3   | 4              | 5  | б  | 7            | 8          | 9 ,              | 10  |
| 1      | C-664                | Subhada (Bengali)   | 12334(13)      | S. B. Productions, 3-A,<br>Hindusthan Road, Cal-<br>cutta-29.                                  | S. B. Productions, 3-A,<br>Hindusthan Road, Cal-<br>cutta-29.              | India        | U          | 6184<br>2-12-52  |   |
|        | ment—<br>following i | noident and songs mentioned in                                    | thesynopsi     | s were not observed in the fil   | m:   |              |            | •                |   |
|        | (i) Conver           | sation of Lalana with Sarada re<br>4 and 6 beginning "Sheser pral | garding the    | proposal of Chhalana's mar.  | rlage with him.  | mati tumı ja | .l         | shanti shan      | tion shanti".   |
| 2      | C-576                | Boyscouts Jambor∞ (Bong.)<br>16m.m.                               |                |  | U.S. Government, U.S.A.  | U.S.A.       | U          | 4-12-52          | With triangle mari                                    |

Endorsement—
Delete—
"The shot of posterin Lithunian Camp paying homage to the momory of the scouts killed by the Communists"—2 ft.

Longth of the film after approved deletion—373 ft.

| 3 | C-674 | Gaumont British News No. 48/52.                             | 680(1)    | J. Arthur Rank Film Dist.<br>(I) Ltd., 1, Humsyan<br>Place, Calcutta.          | J. Arthur Rank Org. Ltd.,<br>London.                           | U.K.   | σ | 6186<br>5-12-52 |                               |
|---|-------|---|-----------|--|--|--------|---|-----------------|-------------------------------|
| 4 | C-667 | Malancha (Bengall)  | 10350(12) | LN.A. Pictures, 179/1-A<br>Dharamtolla St., Cal-<br>cutta-13.                  | I.N.A. Piotures, 179/1-A,<br>Dharamtola St., Cal-<br>cutta-13. | India  | ש | 6187<br>8-12-62 |                               |
| 8 | C-610 | Junior Chamber of Com-<br>merce (Bongah) 18m,m.             | 658(1)    | USIS of American Consulato General, 7, Chow-<br>ringhes Road, Calcutta-<br>13. | Knicker Bocker Prods.,<br>U.S.A.                               | U.S.A. | υ | 9-12-52         |                               |
| 6 | C-611 | Nevada & Its Natural Re-<br>sources (Bengali) 16m.m.        | 800(1)    | Do.  | Rocket Pictures Inc.<br>U.S.A.                                 | Do.    | υ | 6189<br>9-12-52 | The film is wholly in colour. |
| 7 | C-612 | American Newsboy (Ben-<br>gall) 16m.m.                      | 375(1)    | Do.  | Herbert Carco Inc.,<br>U.S.A.                                  | Do.    | ט | 6190<br>9-12-52 |                               |
| 8 | C-615 | Journey Into Medicine<br>(Bengali) 16m.m.                   | 1384(1)   | Do.  | Affiliated Film Producers,<br>U.S.A.                           | Do.    | υ | 9-12-52         |                               |
| 9 | C-614 | I.B.E.C. System of Low<br>Cost Housing (Bengali)<br>16 m.m. | 515(1)    | Do.  | International Basic<br>Economy Corpn., U.S.A.                  | Do.    | ប | 6192<br>9-12-52 |                               |

| 1  | 2     | 8                                   | 4         | 5   | 8  | 7      | 8 | 9               | 10                            |
|----|-------|-------------------------------------|-----------|---|--|--------|---|-----------------|-------------------------------|
| 10 | C-616 | Everyman's Empire (Beng.)<br>16m.m. | 698(1)    | USIS of American Con-<br>sulate General, 7, Chow-<br>ringhee Road, Calcutta-<br>13. | US Department of Agri-<br>culture, U.S.A.              | U.S.A. | U | 6193<br>9-12-52 | The film is wholly in colour. |
| 11 | C-618 | New England Calling (Bengah) 16m.m. | 1150(1)   | Do.   | Esso Production, U.S.A.                                | Do.    | U | 6194<br>9-12-52 | Do.                           |
| 12 | C+666 | Meet Me Tonight (English)           | 7581(9)   | J. Arthur Rank Film Dist.<br>(1) Ltd., 1, Humayan<br>Place, Calcutta.               | J. Arthur Rank Org.,<br>Ltd., London.                  | U.K.   | U | 9-12-52         | Do.                           |
| 13 | C-668 | Darpachurna (Bengali)               | 18765(15) | Srcemati Pictures, 1,<br>Regent Grove, Calcutta-<br>33,                             | Sreemati Pictures 1,<br>Regent Grove, Calcuita-<br>33. | India  | U | 6196<br>9-12-52 |                               |

### Endorsement

### Delete-

In reel no. 15-

- (i) Two close-up shots of Indu.
- (ii) Two close-up shots of Naren-32 ft.

Length of the film after approved deletions-13,733 ft.

| 14  | C-670            | Acthar (Acth-Armour)<br>(Engishh) 16m.m.   | 1210(1)        | Jubilee Pharmaceutical<br>Agency Ltd., 14, Pollock<br>St., Calcutta 1.         | The Armour Laboratories,<br>U.S.A.                  | U.S.A.  | U.P.E.I. | 9-12-52          | The film is wholly in colour. |
|-----|------------------|--|----------------|--|---|---------|----------|------------------|-------------------------------|
|     | mameni—          | 71 P 1                                     | 1-4 1 1        |  | 1   |         |          |                  |                               |
| TI  | ie lilm, is suut | able for doctors, nurses, medic            | alatudents a   | nd members of the medical  | protession.   |         |          |                  |                               |
| 15  | C-665            | Trailer of "Meet Me<br>Tonight" (English). | 217(1)         | J. Arthur Rank Film<br>Dust. (India) Ltd., 1,<br>Humayan Place, Cal-<br>cutta. | J. Arthur Rank Org.,<br>Ltd., London.               | U.K.    | U        | 6198<br>10-12-52 | The film is wholly in colour. |
|     |                  |  |                |  |   | {       |          |                  |                               |
| 16  | C-671            | Santosh (Hindi)                            | 750(1)         | The New Theatres Ltd.,<br>172, Dharamtolla St.,                                | The New Theatres Ltd., 172, Dharamtella St.,        | India   | U        | 6100             |                               |
|     |                  |  |                | Calcutta-13.   | Calcutta-13.  | }       | ļ        | 10-12-52         |                               |
|     |                  |  |                |  |   | {       |          |                  |                               |
| 17  | C-679            | Gaumont British News No. 49/52 (English).  | 721(1)         | J. Arthur Rank Film Dist., (I) Ltd., 1, Humayan                                | J. Arthur Rank Org.,<br>Ltd., London.               | U.K.    | υ        | 6200             |                               |
|     | }                | 40/02 (Higgini).                           |                | Place, Calcutta.   | mai, mondon.  | }       |          | 11-12-52         |                               |
| 18, | C-672            | Trailer of , "Maya Kanan" (Bengali).       | 380(1)         | Indrapuri Studios Ltd.,<br>3, Synagogue St., Cal-                              | Indrapuri Studios Ltd.,<br>3, Synagoguo St., Cal-   | India   | U        | 6201             |                               |
|     |                  | (1-puffert)-                               |                | outta.   | outta.  | )       |          | 13-12-52         |                               |
| 19  | C-673            | A Man's Nightmare (Eng.)                   | 130(1)         | Philips Electrical Co. (1) Ltd., 7, Justice Chandra                            | N.V. Philips Gloeilampen-<br>fabrieken, Holland.    | Holland | υ        | 6202             |                               |
|     |                  |  |                | Madhab Road, Calcutta.   | TRUCTERENT, PROTESTIQ.                              |         | j        | 15-12-52         |                               |
| 20  | C-675            | Samayiki (Bengali)                         | <b>58</b> 6(1) | Aurora Film Corp. Ltd.<br>125. Dharamtolla St.,                                | Publicity Dept., Govt. of<br>West Bengal, Calcutta. | India   | υ        | 6203             |                               |
|     | ,                |  |                | Calcutta-13.   | West Dengar, Carcutta.                              |         | ľ        | 15-12-52         |                               |
| 21  | O-677            | For Your Entertainment                     | 941(1)         | J. Arthur Rank Film Dist.  | J. Arthur Rank Org.,                                | U.K.    | v        | 6204             |                               |
|     |                  | No. 1 (English).                           |                | (I) Ltd., 1, Humayan<br>Place, Calcutta.                                       | Ltd., London.                                       |         |          | 15-12-52         |                               |
| 22  | C-678            | London Today (English)                     | 831(1)         | Ъо.  | Do,   | Do.     | U        | 6205             |                               |
|     |                  |  |                |  |   | ]       | }        | 15-12-52         |                               |
| 23  | C-676            | Chhoti Mas (Hindi)                         | 18650(15)      | H. M. Films, 30, Chandi  | H. M. Films, 30, Chandi                             | India   | U        | 6206             | With triangle mark,           |
|     |                  | l  | ļ              | Ghose Road, Tollygunge,<br>Calcutta.   | Ghose Road, Tollygunge,<br>Calcutta.                |         | ,        | 15-12-52         |                               |

### **Endorsement**

### Delete-

- 1. In real No. 7—Bust jorking of the girl dancer in duct dance—5 ft.
- 2. In real No. 8—Two middle stanzas of song No. 3 beginning from "Jyo hi mene kadam badya Uo piche piche aya"—to "Suno ji tum se ho gya pyar men ghabra-see gai sharma-see gai "—119 ft.

  Total deletions—124 ft.

### Added--

In Reel No. 7.—A shot of audience watching the dance scene—5 ft.

Length of the film after approved addition and deletions—13,531 ft.

| 24 C-680 Play with Fire (English)   329 (1) Film Services, 38, Golf Club Road, Calcutta-33.   Club Road, Calcutta-33.   U 620 17-12  |            |
|--|------------|
| 25 C. 613 UN Report on Prisoners of War (Bengali) 16 m.m. USIS of American Consulate General, 7, Chowringhee Road, Calcutta-1s. US Government, U.S.A. U.S.A. U.S.A. 18-12  |            |
| 26 C-685 Gaumont British News No. 710 (1) J. Arthur Rank Film Diet. (I) Ltd., I, Humayan Place, Calcutta. J. Arthur Rank Org., U.K. U 620  | -          |
| 27 C-686 The Birds of the Loss Walls. Cultural Attache of the Hungarian Legation. Rom No. 271, Grand Hotel, Calcutta.  | in colour. |
| 28 C-617 Popular Science (Bengali) 1017 (3) USIS of American Consulate General, 7. Chow- Inc., U.S.A. U 021  |            |
| ringheo Road, Calcutta.  Patna Niredesh (Bengall) 12450(14) Associated Prods. Ltd., 12, Prince Anwar Shah Road, Calcutta.  Associated Prods. Ltd., 12, Prince Anwar Shah Road, Calcutta.  23-12  Associated Prods. Ltd., 12, Prince Anwar Shah Road, Calcutta. | -          |

| 384                                   | :<br>   |  | THE G  | AZETTE OF IND   | IA, AUGUST 28,   | 1954<br>————   |          | [ Part  | III—Sec. 4  |
|---------------------------------------|---|--|--|---|--|--|----------|---|---|
| 1                                     | 2   | 8  | 4  | 5   | 6  | 7  | 8        | 9   | 10  |
| 30                                    | C-684   | Biswamitra (Bengali)   | 12,345(14)   | East India Film Co., 68<br>Cotton St., Calcutta 7.  | East India Film Co. 68,<br>Cutton Street Calcutta<br>7.  | India  | U        | 6213<br>27-12-52                                    | With triang   |
| /n                                    | rment—Del<br>reel No. 9<br>reel No. 12.                                 | ete— —The scene deploting Blawam —(i) The scene deploting prep (si) The scene deploting the scene deplotin | aration of P   | uja and securing the young  | hoy at the scaffold—34 ft.<br>old -16 ft.  |  | '        |   |   |
| $Re_I$                                | olaced in re  | el No, 10.—" Brahmmarshir ":   | In place of the  |   | . 11(4) 100  | 0.0.5  |          |   |   |
| 31                                    | C-681   | Trailer of "Gift Horse"  | 242 (1)  |   | or approved deletions-12,2 J. Arthur Rank Org. Ltd., London.   |  | U        | - <del>6214</del><br>- <del>27-12-52</del>          |   |
| 32                                    | C-682   | Gift Horse (English)   | 8,957 (11)   | Do.   | Do.  | Do,  | υ        | 6215<br>27-12-52                                    |   |
| 38                                    | C-691   | Konarka (Hundı)  | 1,475 (2)  | Sri Hari S. Das Gupta<br>6, Southern Avenue,<br>Calcutta.   | Sri Hari S Das Gupta<br>6, Southern Avenuo,<br>Calcutta.   | India  | υ        | 6216<br>29-12-52                                    |   |
| 34                                    | O-692   | Gaumont British News<br>No. 51/52 (English).   | 909 (1)  | J. Arthur Rank Film Dat.<br>(I) Ltd., 1, Humayan<br>Place, Calcutta.  | J. Arthur Rank Org.<br>Ltd., London.   | U.K.   | U        | 80-12-52  |   |
| 35                                    | C-623   | New China Challenge<br>(English).  | 1,60((1)   | India Coylon Youth<br>for Christ, 11/1 Mission<br>Row , Calcutta.   | Dr. Bob Pierce, U.S.A.   | U.S.A.   | U        | Refused Ce<br>30-12 52                              | rtificato   |
| dores                                 | mento made  | under Rule 29.—  |  |   |  |  | •        | 1   |   |
| 1                                     | (J-221  | Mohini (Hindı)   | 502 (1)  | Sr. Hari S. Dass Gupta<br>6, Southern Avenue,<br>Calcutta.  | Sri Hari S Dasa Gupta<br>6, Southern Avenue<br>Calcutta.   | India  | υ        | j original O  | on the back of the<br>ert. No. 1504,<br>0-51 on 27-12-52, |
| De                                    |   | and sequence depicting a cup of  |  |   |  |  |          | 1 14000   | , on <b>a</b> 1-12 02,                                    |
|                                       |   | sequence of Lipton's ten packe   |  |   | approved addition and deleti   |  |          |   |   |
| 2                                     | C-222   | Mohin! (Tamil)   | 502 (1)  | Sri Hari S Dass Gupta<br>6, Southern Avenue,<br>Calcutta.   | Sri Hari S Dass Gupta<br>6, Southern Avonue,<br>Calcutta.  | India  | U        | End. made<br>back of t<br>Cortificate<br>3-10-51 on | No. 1505,   |
| 3                                     | C-223   | Mohini (Tologu)  | 502 (1)  | Do,   | Do.  | Do.  | U        | End. made<br>back of t<br>Cert. No.18<br>3-10-51 on | i06 dated   |
| Pα                                    | rticular  | s of films examined  | by the   | Central Board of  | Film Censors durin   | g the n  | nonth of | Decembe   | r 1952.   |
|                                       | 2   | 3  | 4  | 8   | 6  | 7  | 8        | 9   | 10  |
| l                                     | M-669   | Alphonsa (Malayam)   | 12,685/14)   | M/s. Geo Productions<br>17-A-Dhamodara Avenue<br>Boad, Kilmuk Madasa  |  | India  | Ū        | 5306-U  | With trian  |
| (1)<br>(2)                            | Reel No. 2<br>Reel No. 2<br>Reel No. 2                                  | tificate No. 5306-U, for the film  2.—Delete the words of the mai  7.—Delete the flying kiss blown  12.—Shorton the scene showing  13.—Omit the scene showing  | dsorvant me<br>h by Francis<br>; the hydropi<br>e broker lick                                    | Road, Kilpauk, Madras PHONSA (Malayalam) Total longth of the film sping, "How many men ha nobla Patient's agony   | Road, Kilpauk, Madras.   | i.<br>2.<br>8.   |          | 1-12-52   | mark.   |
| `-,                                   |   |  | Longo  |   | 99 6   |  |          |   |   |
| ν-,                                   |   |  | rongo  | Total length of the outs  | 33 fr<br>m after outs— 12.652 fr   | -  |          |   |   |
| 2                                     | M-668   | Ponn Manum (Tamil)   | 15,989(18)   | Total length of the outs  Actual length of the file   | <del></del> -  | -  | σ        | 5307-U<br>2-12-52                                   | With triangle<br>mark,                                    |
| 2 dorse                               |   | Ponn Manum (Tamil)   | 15,989(18)   | Total longth of the cuts  Actual length of the fils  M/s. Tamil Nadu Talkics  3. Harley's Road,  Kilpauk, Madras.   | m after outs————————————————————————————————————   | -<br>}.<br>  | σ        |   |   |
| 2   dorse ts— (1) (2) (3) (4) (5) (6) | Reel No. 1.<br>Reel No. 3.<br>Reel No. 1.<br>Reel No. 1.<br>Eeel No. 1. |  | M-668, PE.  Paramadvan lohal Rowth il drawing V repeated the en Arjunan to the Police in which V | Total length of the outs  Actual length of the fils  M/s. Tamil Nadu Talkies 3. Harloy's Road, Kilpauk, Madras.  NN MANAM (Tomil) Total length of the fils  sitting on the cot and telliner going to Paklatan and avelu's hand to her breast— rowing of clothes by valu to a flogged by the robbers— to Inspector at the end of the   | m after outs————————————————————————————————————   | India  on his hand  bt—47 ft.  8 ft.                                       |          | 2-12-52   | mark,   |
| 2   dorse ts— (1) (2) (3) (4) (5) (6) | Reel No. 1.<br>Reel No. 3.<br>Reel No. 1.<br>Reel No. 1.<br>Eeel No. 1. | ifficate No. 5307 ·U for the film,  —Remove the scene showing I  —Delete the reference to Allap  2.—Omit the shot showing Vol  3.—In the bath scene omit the  4.—Omit the contact shots wh  5.—Shorten Veln's harancum   | M-668, PE.  Paramadvan lohal Rowth il drawing V repeated the en Arjunan to the Police in which V | Total length of the outs  Actual length of the fils  M/s. Tamil Nadu Talkies 3. Harloy's Road, Kilpauk, Madras.  NN MANAM (Tomil) Total length of the fils  sitting on the cot and telliner going to Paklatan and avelu's hand to her breast— rowing of clothes by valu to a flogged by the robbers— to Inspector at the end of the slu displays the knife and the lu displays the knife and the Kidacha(Velu's  Total length of the cuts | m after outs————————————————————————————————————   | India  India  on his hand  ot 47 ft.  8ft.  40 ft.  2 ft.  41 ft.          |          | 2-12-52   | mark,   |
| 2   dorse ts— (1) (2) (3) (4) (5) (6) | Reel No. 1.<br>Reel No. 3.<br>Reel No. 1.<br>Reel No. 1.<br>Eeel No. 1. | ifficate No. 5307 ·U for the film,  —Remove the scene showing I  —Delete the reference to Allap  2.—Omit the shot showing Vol  3.—In the bath scene omit the  4.—Omit the contact shots wh  5.—Shorten Veln's harancum   | M-668, PE.  Paramadvan lohal Rowth il drawing V repeated the en Arjunan to the Police in which V | Total length of the outs  Actual length of the fils  M/s. Tamil Nadu Talkies 3. Harloy's Road, Kilpauk, Madras.  NN MANAM (Tomil) Total length of the fils  sitting on the cot and telliner going to Paklatan and avelu's hand to her breast— rowing of clothes by valu to a flogged by the robbers— to Inspector at the end of the slu displays the knife and the lu displays the knife and the Kidacha(Velu's  Total length of the cuts | M/s. Tamil Nadu Talkies, 3, Harley's Road, Kilpauk, Madras.  15,959 ft.  17 Meenakshi his feelings whoolding the repayment of de to Volli (2 outs —17 plus 23 for search— 16 lines, "Adichu Pidicha, reply "Kathi")— | India  India  on his hand  ot 47 ft.  8 ft.  40 ft.  2 ft.  41 ft.  18 ft. |          | 2-12-52   | mark,   |

Endorsement on confiscate No. 5309.U for the film M 670. SAVATHI PORU (Telugu).

Total length of the film—15,725 ft.

Cuts—
(1) Rec l No. 8.—Omit the two lines beginning with "Movilo" and ending with "Cherudama" in song No. 4.—22 ft.
(2) Recl No. 15.—Remove the lines, "Chadivina Valle Chavatalu Po".

|   |   |  |   |  | <u> </u>  |  |                 |                                | <del></del>              |
|---|---|--|---|--|---|--|-----------------|--------------------------------|--------------------------|
| 1   | 2   | 3  | 4   | 5  | 6   | 7  | 8               | 9                              | 10                       |
| " (   | Oddura Odd  | ura Chaduve Oddura" and  | the three li  | Lengt<br>Total   | th of approved voluntary ou<br>length of outs—272 ft.   | t⊕—1( ft.                                    |                 | 240 ft.                        |                          |
| ĸ   | M-672   | Praja Seva (Telugu)  | 15,707(17)  |  | l length of the film after ou<br>M/s. Sobhanachala Pic-<br>tures Ltd., Madras-18.   |  | i.<br>U         | 531L-U<br>6-12-52              |                          |
| 6   | M-675   | Helping People Help Them-<br>selves (English)  | 175(1)  | United States Informa-<br>tion Service Mount   | Creative Art Studies<br>U.S.A.  | U.S.A.                                       | U.Р.Е.<br>С. П. | 5311-U<br>13-12-52             |                          |
| 7   | M-676   | Helping People Help Them-<br>actves (Hindi).   | 175(1)  | Road, Madres.<br>Do.   | Do.   | Do.  | Do.             | 8812-Ū                         |                          |
| 8   | M-674   | Mr. Sampat (Hindi)   | 15,000(17)  | M/s. Gemini Studios,<br>Madras-6.  | M/s. Gemini Studios,<br>Madras 6.   | India  | υ               | 13-12-52<br>5313-U             |                          |
| 9   | M-684   | "Mahatapasvi" Potti<br>Sriramulu Gari "Nir-  | 1,106(1)  | M/s. Sobhanachala Pic-<br>tures Ltd., Teynampot  | M/s. Sobhanachals Pic-<br>tures Ltd., Madras-18.  | Do.  | σ               | 16-12-52<br>5314-U             |                          |
| 10  | M-678   | yanamu" (Tolugu).<br>Sankranti (Tamil) (Trailor)   | 310(1)  | P.O. Madras-18.  M/s. Chamria Talkio Distributors, Mount Road  | East India Film Co.,<br>Calcutta.   | Do.  | υ               | 19-12-52<br>5315-U             |                          |
| 11  | M-679   | Sankranti (Malayalam)<br>(Trailer).  | 410(1)  | Madrae 2.<br>Do.   | Do.   | Do.  | υ               | 2(-12-52<br>5316-U             |                          |
| 12  | M-677   | Father (Malayalam)   | 16,661(19)  | M/s. Excel Productions Alleppey,   | M/s. Excel Productions Alleppey.  | Do.  | υ               | 20-12-52<br>5317-U             | With triangle mark.      |
| Endore  | ement on Oer  | tificate No. 5317-U for the film   | M-677 " F.A   | <br>ATHER'' (Malayalam).   | -1.1  | ·  |                 | 20-12-52                       |                          |
| CUT (1) (2) (3) (4)                           | Real No. 1  | —Omit the scene showing row —Delete the scene showing the  C.—Omit the four lines in song  C.—Omit the two lines beginni   | dylam in the Bhagavath<br>No. 11 beging, "Nelv  | e class-room—150 ft,<br>ar being klased—10 ft.<br>nning "Kashtapadum Thzh<br>ayal Panithuri" and ending<br>Total   | h of the film—16,661 ft.  liali " and ending, " Kasil P , " Cheettuthan "—106 ft. length of the cuts—410 ft. of the film after cuts—16,25 | _  |                 |                                |                          |
| 13  | M-680   | Trailer of Kadasi Mutham (Tamil).  | 234(1)  | M/s. J. Arthur Rank<br>Film Distributors (India)   | Organisation Ltd.,  | U.K.   | ۵ ا             | 8318-U                         |                          |
| 14  | M-673   | Adarsam (Telugu)   | 16,789(19)  | Ltd. M/s. Subhodaya Films 9. Saduliah Street T. Nagar, Madras.   | London. M/s. Subhodaya Films T. Nagar, Madras.  | India  | Ū۱              | 20-12-52<br>5320-U<br>20-12-52 | With triangle mark,      |
| (2)<br>(3)<br>(4)<br>(5)                      | ) Reel No. 3.<br>) Reel No. 10<br>) Reel No. 12<br>) Reel No. 12                                | —Out short rioting violence re—Delete the words, "Enths A  | nachukunna<br>Roop and S<br>ara jerking<br>one spectar  | Poduchukosthundi Adatha<br>iasi lying together on the gro<br>her broosts in Tara-Sasanka<br>tor pulling out a cigarette fr<br>kisses Kamint's hands—5 ft         | namu "—5 ft.  ound and Roop's attempts to  om dance and close-shots sho  om another's mouth and pu  | kiss Sasi on<br>wing Tara's<br>tting it into | the shoulde     | er and check.                  | .—13 ft.                 |
|   |   |  |   | Total  | length of the cuts—161 ft.<br>th of the film after cuts—16  |  |                 |                                |                          |
| 15<br>16                                      | M-685<br>M-682  | Sri Potti Sriramulu Poorna<br>Ahuti (Telugu).<br>"Valaikaran" or "Prathi-  | 1,100(1)  | M/s. Raja Productions,<br>30, Musa Sait Street,<br>T. Nagar, Madras.   | M/s. Raja Productions,<br>T. Nagar, Madras.   | India  | ช<br> <br>  ช   | 20-12-52<br>5322-U             |                          |
| 17  | M-681   | karam " (Telugu) (Trailer)  Kadasi Mutham (Tamil)  | 55((1)<br>11,301(13)  |  | M/s. Sri Valli Productions<br>Kodambakkam, Madras<br>24.<br>M/s. J. Arthur Rank   | U.K.   | σ               | 22-12-62<br>5323-U             | With triangle mark.      |
| Endore  | ement on cer  | <br>tifloate No. 5323-V. for the film  | M-081. K  |  | Organisation Ltd. London, U.K.  longth of the film—11,301   | ft.  | ,               | 24-12-52                       | AATAN MININGS TRANS      |
|   | TS— ) Trim shor   | t the shots showing Richard k  | lasing Orland   | and Rosal ; Reel No. 2—6 ;   |   |  |                 |                                |                          |
| (2  | Reel No. 8  | 7.—15 ft. (two places) & Ree. 7.—Trim the scene in which Ri  | No. 10-2<br>chard drink   | s when he writes the letter t<br>Tota  | o Oriena.—15 ft.<br>l length of the cuts—82 ft.<br>allength of the film after ou  | ts11,219 f                                   | t.              |                                |                          |
| 18<br>V=3                                     | M-683   | Panam (Tamil)  | 17,480(18)  | Royapettah, Madras 14.   | M/s. Madras Pictures<br>Royapettah, Madras 14.  | Indla  | U               | 26-12-52                       | With triangle mark.      |
| CU2<br>(1<br>(2<br>(3<br>(4<br>(5<br>(6<br>(7 | I'S— ) Reel No. 2 ) Reel No. 3 ) Reel No. 1 ) Reel No. 1 ) Reel No. 1 ) Reel No. 1 ) Reel No. 1 | .—Shorton the Nanja-Nellams .—Delete the dyspoptics direct .—Omit the shots showing Es 2.—Omit the scenes showing I 4.—Omit the banner "Dravid 4.—Shorten the bedroom seen 8.—Omit the scenes where Es 9.—Omit the scenes where in which | Marital see<br>tion that ve<br>ewaran pine<br>Policemen as<br>a Nadu for<br>e—71 ft.<br>swaran appe | Total properties of the court (6 ft.) and the court (6 ft.) and the court (6 ft.) and the court (6 ft.) and the court (6 ft.) and the case are commits suicide.— | at-street "—131 ft. escuing her—80 ft. nference Pandal,—200 ft. s the abduction and murder constable shouting, " Make r -73 ft.           | w-dung oake  —70 ft. ne Approver             |                 | <b>4</b> 1 ft.                 |                          |
| AD:   | D—<br>eel No. 19.—  | Put in a dialogue saying that  | the confessio   | on of pre-marital pregnancy :<br>Actual le   | ngth of the film after cuts a   |  | 16,404 ft.      |                                |                          |
| 1   | M-668/29/2  | Penn Manam (Tamil)—add-<br>tions)  | -   | ADDITIONS UND  |   | India  | ן ס             | 5307-U<br>7-12-52.             | Endorsed on<br>6-12-52,  |
| Endor   | sement -  |  |   | Actual longth  | of the film after cuts (as pe   | r C.O. No. 58                                | 07-U dated      | 2-12-5215,                     | ,784 ft.                 |
| 2   | <b>B-4894</b>  29 8   | Yakiwariso(Japaneso)—with<br>Tamil commentary.   | ·•  | Addi   | tions to Reel No. 17 : Colon<br>allength of the film after ac   | ibo Stage De<br>Iditions—16,                 | noo300 fi       | 6302-U                         | Endorsed on<br>24-12-52, |
| Furthe<br>Ti                                  | r Endorseme<br>his certificat   | :<br>mt—<br>e is also valid with or without  | the Tamil o   | ı<br>ommantary as duly approve   | d,  | ı  |                 | , Au-1-02                      |                          |

Particulars of films granted or refused certificate by the Central Board of Film Censors Bombay) during the week ending 7th August 1954 (Regional Office,

Instructions: B-Bombay; C-Calcutta; M-Madras.

U—Certified for unrestricted public exhibition.

-Certified for public exhibition restricted to adults i.e. persons of 18 years.

P.E.—Predominantly Educational.

| Sorial<br>No. | Applica-<br>tion<br>No. | Name of the film examined with language | Length of<br>the illm in<br>feet and<br>No. of<br>Reels | Name of the person or<br>Co, applying for the cer-<br>tificate with address              | the film with address   | Country of origin | Nature<br>of<br>Corti-<br>floate<br>granted | No. & Date of Certificate Issued or date on which Certificate was refured | Romarka             |
|---------------|-------------------------|---|---|--|---|-------------------|---|---|---------------------|
| 1             | 2                       | 3                                       | 4   | 5  | 6   | 7                 | 8   | 9   | 10                  |
| 1             | B-10533                 | Trailer of "Amar Keertan" (Hindi).      | 399(1)  | Punjab Film Corporation,<br>Lotus Trust Bldg., Dr.<br>Annic Basant Road,<br>Bombay.      | Punjab Film Corporation,<br>Lotus Trust Bldg., Dr.<br>Annie Basant Road,<br>Bombay. | India             | υ   | 11302<br>2-8-54   |                     |
| 2             | B-10418                 | Trailer of "Sins of Jezebel" (English). | 160(1)  | Sales Promotion Corpn.,<br>Kermani Bldg., 4th Floor,<br>Floor, Sir P.M. Road,<br>Bombay. | M/s. Lippert Productions,<br>U.S.A.   | U.S.A.            | U   | 11303<br>2-8-54   | With triangle mark, |

Length applied-190 ft.

Length of excisions—30 ft. Actual length of the film—160 ft.

| 3   B-10393 | Pipli Sabab (Hindi) |   |   |  | India U | 11304  | With triangle mark. |
|-------------|---------------------|---|---|--|---------|--------|---------------------|
|             |                     | \ | Famous Cine Lab. & Studios, Haines Road, Bombay 11. | Famous Cine Lab. & Studios, Haines Road Bombay 11. |         | 2-8-54 |                     |

Length applied-13,475 ft.

Endorsement Delete-

Real IV—Prominent view of Indira's emphasised bust as she applies lipstick in the presence of Munshi Khanjar—25 fs.

Real VII—Display of pictures at the hotel of women in brassiers revealing emphasised bust—12 ft. (Replaced with approved shot—12 ft.).

Real IX—Profile of Shobha revealing emphasised bust in her first scene with Amarnath at his residence following his return from the stage show—19 ft. (Replaced with extension of earlier long shot—19 ft.).

Real XII—Close-ups and mid-close and close shots of Shobha revealing her emphasised bust and involuntary movement of the padded breasts in the dance sequence (Replaced with approved shots—42 ft.).

Real XIII—Prominent view of Shobha's bust in the beginning of the song following her expulsion by Amarnath—30 ft. (Replaced with approved shots—30 ft.).

District—

Real XIV—Scene showing Jyotistanding near a door with a dagger—13 ft.

Realwed—

Real IV—Scenes showing the passing of railway train—8 ft.

Length of excisious—128 ft. Length of approved replacements—103 it. Length of voluntary deletions—21 ft. Actual length of the film—13.429 ft. 103 ft.

|    | Actual length of the film—13,429 ft. |  |           |   |  |        |          |        |                                     |  |  |  |
|----|--------------------------------------|--|-----------|---|--|--------|----------|--------|-------------------------------------|--|--|--|
| 4  | B-10419                              | Jadugar (Hindi)                                | 11920(14) | Eagle Films, 137, Famous<br>Cine Building, Maha-      | Eagle Films, 187, Famous<br>Cine Building, Maha- | India  | σ        | 11305  |                                     |  |  |  |
|    |                                      |  | ı         | laxmi, Bombay.  | laxmi, Bombay.                                   |        |          | 2-8-54 |                                     |  |  |  |
| 5  | B-10472                              | The Colonial Printer (English) (Color) 16 m.m. | 923(3)    | United States Informa-<br>tion Service, The Inter-    | Arthur L. Smith, U.S.A.                          | U.S.A. | ט        | 11306  |                                     |  |  |  |
|    |                                      | ma)(00101) 10 m.m.                             |           | national, 16 Queen's,<br>Road Estate, Bombay.         |  |        |          | 2-8-54 |                                     |  |  |  |
| 6  | B-10384                              | Bruce Gentry (English)                         | 14497(17) | Allied Serial Corporation,<br>29, Naaz Cinema Bldga., | Columbia Pictures Corporation, U.S.A.            | Do.    | τ        | 11307  |                                     |  |  |  |
|    |                                      |  |           | Bombay 4.   | postation, c.b.n.                                |        |          | 2-8-54 |                                     |  |  |  |
| 7  | B-10385                              | Trailer of "Bruce Gentry" (English).           | 210(1)    | Do.   | Do.  | Do.    | σ        | 11308  |                                     |  |  |  |
|    |                                      |  |           |   |  |        |          | 2-8-54 |                                     |  |  |  |
| 8  | B-9972                               | Playtime (Silent) 8 m.m                        | 183(1)    | Ama Educational Ltd.,<br>Hornby Road, Bombay          | G.B. London, U.K                                 | U.K.   | σ        | 11309  | No dialogue or com-<br>mentary.     |  |  |  |
|    |                                      |  | }         | 1.  |  |        | }        | 2-8-54 |                                     |  |  |  |
| 9  | B-10525                              | Trailer of "Khaiber" (Hindi).                  | 315(1)    | Kamal Kapoor, Kapil<br>Pictures, 12, Baptlata         | Kamal Kapoor, Kapil<br>Pictures, 12, Baptista    | India  | ס        | 11310  |                                     |  |  |  |
|    |                                      | (,   |           | Road, Bombay 29.                                      | Road, Bombay 29.                                 |        |          | 2-8-54 |                                     |  |  |  |
| 10 | B-10425                              | Normal Delivery (English)<br>16m.m.            | 400(1)    | Sandoz Products Ltd.,<br>3. Wittet Road, Ballard      | Billy Burke, Hollywood<br>California, U.S.A.     | U.B.A. | <b>v</b> | 11311  | Endorsement on face of certificate. |  |  |  |
|    |                                      |  |           | Estate, Bombay 1.                                     | Omnozala, Olora,                                 |        |          | 2-8-54 | 2200 02 00211110000                 |  |  |  |
|    | ment—<br>od for medle                | al profession, doctors and nurs                | en.       |   |  |        |          |        |                                     |  |  |  |
|    |                                      | 1  |           |   |  |        | _        |        |                                     |  |  |  |

| -11 | B-9981  | Shark River (English)<br>(Colour).  | 7257(8)          | Western India Theatres Ltd., Marshall Bldg., Ballard Estate, Bombay 1. | John Rawlins Produc-<br>tions, U.S.A.          | U.S.A.               | υ | 2-8-54          |
|-----|---------|-------------------------------------|------------------|--|--|----------------------|---|-----------------|
| 19  | B-9982  | Trailer of "Shark River" (English). | 201(1)           | Do.  | <b>D</b> o.                                    | Do.                  | ט | 11313<br>2-8-54 |
| 18  | B-10515 | Man May Live (English)<br>16m.m.    | 11 <b>32</b> (1) | The Bombay Co. Ltd., 9,<br>Wallace St., Bombay 1.                      | M/s. Cookshuts Farm Equipment Ltd., U.K.       | U.K.                 | υ | 11814<br>2-8-54 |
| 14  | B-10158 | Zetor Tractor (English)<br>16m.m.   | 685(1)           | Skoda (India) Ltd., Jan-<br>mabhoomi Chambers,<br>Bombay I.            | Ceskoslovensky Statni<br>Film, Czechoslovakia. | Czecho-<br>slovakia. | ט | 11315<br>2-8-54 |

| 1  | 2                         | 3  | 4         | 5  | 6  | 7     | 8 | 9               | 10                 |  |  |
|----|---------------------------|--|-----------|--|--|-------|---|-----------------|--------------------|--|--|
| 15 | B-10358                   | Tiger Shikar In India<br>(English) (Colour). | 400(1)    | T. Khushal Singh,<br>Regional Tourist Officer,<br>Govt. of India, 123,<br>Queen's Road, Bombay | Frank Ferrin Thro' Ellis<br>Dungan.                        | India | U | 11316<br>2-8-54 |                    |  |  |
| 16 | B-10480                   | Saltanat (Hindi)                             | 13843(14) | 1.   | Vikas Productions, 603,<br>Jame Jamshed Road<br>Bombay 19. | India | U | 11317<br>2-8-54 | With triangle mark |  |  |
|    | Length applied-13,937 ft. |  |           |  |  |       |   |                 |                    |  |  |

### Indorsement-

### Delete

Real VII—All shots revealing Pipl's emphasised bust in shining white choli not covered by odhni as she stands before mirror and, again, when she is accossted by Dilawar Including the shot in which she advances towards camera focussed on her bust—72 ft.

Real IX—Close shot revealing Rajkumari's emphasized bust not covered by odini as she looks back towards Dilawar who is disguished as coachman—8 ft.

Real XIV—Banke and Chakram taking exercise after being told to devolop strongth of a wrestler in order to qualify as a husband—18 ft.

Longth of exclaions—94 ft.

Actual length of the film—13843 ft.

|    |        |   |        | Actual              | length of | the film $-13843$           | 3 ft.     |      |   |        |                                    |
|----|--------|---|--------|---------------------|-----------|-----------------------------|-----------|------|---|--------|------------------------------------|
| 17 | B-9361 | The Referee No. 1 (Eng-<br>lish) 16 m.m. P.E.           | 368(1) | The British Bombay. | Council,  | Kay Carlton<br>Studio, U.K. | Hill Film | U.K. | U | 11318  | P.E.I.                             |
| 18 | B-9362 | Taking A Swab (Subtitlea-<br>in English) (Silent) 16 m. | 360(1) | <b>Ъ</b> ο.         |           | St. Mary's<br>U.K.          | Hospital, | Do.  | υ | 2-8-54 | P.E.I. Endorse-<br>ment on face of |

### Endorsement -

Good for medical students, medical doctors and nurses only.

| 19 | B-10397 | Maharani Yesubai (Marathi, | 10870(12) | Prabhakar Pictures, Kol-<br>hapur. | Prabhakar Pictures, Kol-<br>hapur. | India | U | 11320<br>3-8-54 | With triangle mark |
|----|---------|----------------------------|-----------|------------------------------------|------------------------------------|-------|---|-----------------|--------------------|
| ,  | l .     |                            |           |                                    | · ·                                |       |   | 0.0.04          |                    |

### Length applied-10920 ft.

### Endorsement-

Real VII—Aurangzeb's words referring to Sambhaji.

"Uske kapade bade dalo-munh kala karo aur poorichhavni men uska julus nikaal kar use zalil karo"—29 ft. (Replaced with approves shots—2.ft.)

Real IX—Aurangazeb's words referring to Sambhaji.

(a) "Varna uski leash kutton ke samne daldi jaacgi".

(b) "Uski zaban guddi se kheenoh li jaye, uski ankhen nikaaldo-uske napsak jism ke tukade tukade karke kutton ke samne dasldo".

Shaikb's words (i) "Tumhi tumchya pathar ke gudiyanchi pooja karnara napsak dharma sodun." (ii) Kutrya kadun khavavala jaacel".

Sambhaji's words in respect of Aurangzeb "Tuzi laadki lek mala decon javai karto mhatlas"—60 ft. (Replaced with approved shots—37 ft.).

Length of excisions—89 ft.
Length of approved replacements—30 ft.
Actual length of the film—10870 ft.

|            | İ       | Congression (Const.)                              | 1       | House Bombay.  Length applied—   | ·                                       | }      | ı        | 4-8-54          |                     |
|------------|---------|---|---------|--|---|--------|----------|-----------------|---------------------|
| 25         | B-10380 | Trailer of "River of No Return (English) (Color). | 108(1)  | 20th Century Fox Corp.<br>(India) Ltd., Metro                                  | 20th Century Fox Film<br>Corpn, U.S.A.  | Do.    | <b>ט</b> | 4-8-54<br>11326 | With triangle mark. |
| 24         | B-10218 | Goof on The Roof (English)                        | 1511(2) | Do.  | Do.                                     | Do.    | υ        | 11325           |                     |
| 28         | B-10201 | He Popped His Pistol (English).                   | 1408(2) | Columbia Films of India<br>Ltd., Lotus House,<br>33A, Marine Lines,<br>Bombay. | Columbia Pictures Corpn<br>U.S.A.       | U.S.A. | U        | 11324<br>4-8-54 |                     |
| 22         | B-9365  | Our College (English) 16<br>m.m. P.E.             | 550(1)  | The British Council,<br>Bombay.  | Oxford University Film<br>Scolety, U.K. | U.K.   | U        | 11323<br>3-8-54 | P.E. 11.            |
| 21         | B-9364  | Inductors (English) 16 m.<br>m. P.E.              | 800(1)  | Do.  | Merton Park, U.K.                       | Do.    | υ        | 11322<br>3-8-54 | P.E.I.              |
| <b>R</b> 0 | B-9368  | There's A Way (English)<br>16 m.m. P.E.           | 1300(8) | -  | Crown Film Unit, U.K.                   | U.K.   | <b>ט</b> | 3-8-54          | P.E. 13.            |

### Endorsement-

### Delete-

1. Shot focussing Kay's legs in transparent nylons -11 ft. 4 frames.

Total excisions; 11 ft. 4 frames. Actual length of the film—103 ft.

| 26 | B-10585 | Indian News Review No. 303.        | 905(1) | Films Division, Govt.<br>of India, 24, Pedder<br>Road, Bombay-28. | Films Division, Govt. of<br>India, 24, Pedder Road,<br>Bombay-26. | Indle | Ū | 11327<br>4-8-54 | Valid for 5 version<br>English, Hindi<br>Tamil, Telugu and<br>Bengali. Length<br>in 16 m.m. 362'. |
|----|---------|------------------------------------|--------|---|---|-------|---|-----------------|---|
| 27 | B-10581 | Trailer of "Pilpli Saheb" (Hindi). | 358(1) | Kwatra Films, 206, Fa-<br>mous Cine Building,<br>Bombay 11.       | Kwatra Films, 206, Fa-<br>mous Cine Building,<br>Bombay 11.       | Do.   | υ | 11328<br>5-8-54 | With triangle mark.   |

Length applied-360 ft.

### Endorsement-

assuments.—
1. The shot showing the thrust of the dagger in the lady's body—2 ft.
Actuallength of the trailer—358 ft.

| 28   B-10524 | Noor Mahal (Hindl) | 11226(12) | Shah Pictures, C/o.<br>Mohan Studio, Andheri,<br>Bombay. | Shah Pictures, C/o.<br>Mohan Studio, Andheri,<br>Bombay. | India | σ | 11329<br>5-8-54 | With triangle mark. |
|--------------|--------------------|-----------|--|--|-------|---|-----------------|---------------------|
|--------------|--------------------|-----------|--|--|-------|---|-----------------|---------------------|

### Length applied-11301 ft.

### Endorsement-

Endorsement—
Delete—
Real I.—In the court scene, the old complainant's gesture imitating intimate embrace after the word "Tahanhaimen...." and thus putting an exaggerated emphasis on adultery by his wrfc—3ft.

Real V, VI, & VII.—All close-ups and mid-shots of Laldev with his bare bloated stomach and exposed navel—51 ft. 8 frames.

Real XII.—Both, in the fight at the bottom of the ocean and in the last fight with Kala Dev, the shot showing Shahzada kicking his adversary in the chest—4 ft. 8 frames.

\*\*Deduce\*\*—\*\*

Red XI-All whippings to a flack-16 ft.

| 1  | 2       | 3  | 4      | 5  | 6                              | 7      | 8 | 0               | 10                  |
|----|---------|--|--------|--|--------------------------------|--------|---|-----------------|---------------------|
| 29 | B-10411 | Trailer of "Rose Marie"<br>No. 2 (English) (Colour). | 356(1) | Metro Goldwyn Mayer<br>India Ltd., Metro<br>House, Bombay. | Metro Goldwyn Mayer,<br>U.S.A. | U.S.A. | υ | 11330<br>5-8-54 | With triangle mark. |

Length applied-387 ft.

Delete—
1. All appearance of the scantily clothed Red Indian girl-dancer—31 ft. 7 frames.

Actual length of the trailer—356 ft.

|    |          |   |          | •   |   |        |   |                 |  |
|----|----------|---|----------|---|---|--------|---|-----------------|--|
| 30 | B-10589- | Metro News Volume 432                         | 955(1)   | Motro Goldwyn Mayer<br>India Ltd., Motro<br>House, Bombay.        | Metro Goldwyn Mayer,<br>U.S.A.  | U.S.A. | υ | 11331<br>5-8-54 | Valid for English and Bengali versions. Length in 16 m.m. 350(1).                              |
| 31 | B-10574  | Planned Achievement P.E.                      | 1,173(1) | Films Division, Govt,<br>of India, 24, Pedder<br>Road, Bombay 26. | Films Division, Govt.<br>of India, 24, Podder<br>Road, Bombay 26.         | India  | ប | 11332<br>5-8-54 | Valid for 5 versions: English,<br>Hındi, Tamil,<br>Telugu and<br>Bengali,<br>Length in 16 m.m. |
| 82 | B-10571  | Trailer of "Saydhaan"<br>(Hindi).             | 350(1)   | Alhad Chitra, 3-B, Naaz<br>Building, Bombay 4.                    | Datta Dharmadhikari,<br>Alhad Chitra, 3-B,<br>Naaz Building, Bombay<br>4. | Do.    | υ | 11933<br>5-8-54 |  |
| 83 | B-10588  | British Movietone News<br>No. 1312 (English). | 772(1)   | 20th Century Fox Corp.<br>(India) Ltd., Metro<br>House, Bombay.   | British Movietonews<br>Ltd., U.K.   | ,U.K.  | ប | 11834<br>5-8-54 | With triangle<br>mark.   |

Length applied-798 ft.

Delete-

1. From the item on Indo-China (Latest picture) the words "But it's doubtful whether such nationalist propagands will get any support from the population already they have enough to contend with"...... "By comparison, the French troops have suffered a good deal from their imprisonment"—26 ft.

Actual length of the trailer—772 ft.

| 84 | B-9366   | Sielography Technique<br>(English) (Color) 16 m.m.<br>P.E.            | 360(1) | The British<br>Bombay.                        | Council, | Dr. Brian Stanford,<br>U.K.            | U.K.   | σ | 11335<br>8-8-54           | P.E. I.                |
|----|----------|---|--------|---|----------|--|--------|---|---------------------------|------------------------|
| 85 | B-9367 · | The High Jump (English)   | 542(2) | Do.   | • •      | Vority Films, U.K.                     | Do.    | Ū | 11336                     | P.E. I.                |
| 36 | B-9569   | Olty of London (English)  | 750(2) | Do.   |          | Pathe Documentary Film<br>Unit, U.K.   | Do.    | σ | 5-8-54<br>11337           | Р.Е. Ц.                |
| 87 | B-9371   | Outward Bound Schools<br>(English) 16m.m. P.E.                        | 864(2) | Do.   | ••       | Realist Film Unit, U.K.                | Do.    | Ū | 5-8-54<br>11338           | P.E. II.               |
| 38 | B-9373   | A.C. & Power Factor<br>(English) 16 m.m. P.E.                         | 380(1) | Do.   | ••       | Merton Park, U.K                       | Do.    | ט | 11339                     | P.E. II.               |
| 39 | B-9374   | Ammeters & Voltmeters (English) 16 m.m. P.E.                          | 400(1) | Dó.   | ••       | Do                                     | Do.    | U | 5-8-54<br>11340<br>5-8-54 | P.E. II.               |
| 40 | B-10379  | Trailer of "River of No<br>Return" (English) (Color)<br>Clnemascope). | 189(1) | 20th Century<br>(India) Ltd.,<br>House, Bombs | Metrô    | 20th Century Fox Film<br>Corp., U.S.A. | Ü.S.A. | σ | 11341                     | With triangle<br>mark, |

Longth applied-259 ft.

Endorsement-

\*\*Delates\*\*

1. Entire appearance of Kay in scanty dress while singing the item "I'm gonns file my claims"—32 ft.

2. Matt kissing Kay foreibly and Kay taking off her gown—14 ft. 5 frames.

3. Close view of Kate's bust during her song—13 ft. 13 frames.

Length of excisions—60 ft.

Length of excisions—60 Actual length of the trailer—189 ft.

(N.B.—Imported length—269 ft.).

1. Dance from the song "I'm gonna file my claim "-10 ft.).

| 41 | B-10863 | Chalis Baba Ek<br>(Hindi), | Chor 12,441(13) | Kamini Kaushal, Kayarts<br>Ltd., 241-43, Famous<br>Cine Bldg., Bombay 18. | Mossrs. Kayarts Ltd.,<br>241-43, Famous Cine<br>Bldg., Bombay 18. | India | σ | 11342<br>6-8-54 | With<br>mark, | triangle |
|----|---------|----------------------------|-----------------|---|---|-------|---|-----------------|---------------|----------|
|----|---------|----------------------------|-----------------|---|---|-------|---|-----------------|---------------|----------|

Length applied—12,462 ft.

Budorsement— Dolete—

Real II.—Close shots in the first song "Asj nahin kal" revealing emphasised bust of Asha as she takes a circular movement; again, when she sings the line "Baby asj nahin kal" and, also, when she refers to the Dhobi during the performance—33 ft. (Replaced with approved shots—33 ft.).

Real III.—All close-ups and close and mid-close shots revealing Asha's emphasised bust in the second song "Duniya daulat ki ghulam" from the point Asha takes off her coat—30 ft. (Replaced with approved shots—90 ft.).

Real V.—Scene of gambling by children—12ft.

Real VII.—Top-shot of woman in the net writhing her body in the song "Teria-teria"—7 ft. (Replaced with approved shot—7 ft.).

The gambling scene laid in the night-club, retaining the portion showing Asha collecting the money won by her—9 ft. (Replaced with approved inserts—9 ft.).

Real VIII.—The beginning and ending scenes of the song "O piya pyare" showing Raj and Asha in auddling posture on the hay-stack—15 ft. 8 frames. (Replaced with approved shots—16 ft.).

Real III.—View of emphasized bust of Asha as she sings the line "pas plya to take takes"—16 ft. (Replaced with approved inserts—16 ft.).

Delsted—

Rec! XIII, -Asha's shot while dancing (two bits) -9 ft. (Replaced with approved insert of Raj and Rohini -9 ft.).

Longth of excisions—191 ft.

Longth of approved replacements—170 ft.

Actual length of the film—12,441 ft.

| 42 | B-10512 | Samson's Dresses (Hindi) | <b>147</b> (1) | International<br>Films, Poona 2. | Short | International<br>Films, Poona 2. | Short | India | τ | 11843  |  |
|----|---------|--------------------------|----------------|----------------------------------|-------|----------------------------------|-------|-------|---|--------|--|
| 43 | B-10518 | Kişan Dost (Hindi)       | 850(1)         | Do.                              |       | Do.                              | ••    | Dø.   | v | 11344  |  |
|    | )       |                          |                |                                  |       |                                  |       |       |   | 8-8-54 |  |

| 1  | 2                               | 8   | 4             | 8  | 6   | 7      | 8                         | 9               | 10 |
|----|---------------------------------|---|---------------|--|---|--------|---------------------------|-----------------|----|
| 44 | B-10613                         | Art of Judo (English) 16 m.m.                 | 400(1)        | Japanese Embassy, New<br>Delhi.  | Show Taguchi Produc-<br>tions, Japan.                           | Japan  | υ                         | 11845<br>6-8-54 |    |
| 45 | B-10612                         | Holiday In Japan (English)<br>(Color) 16 m.m. | 900(1)        | Japanese Embassy, New<br>Delhi.  | Palmer Pictures, Japan.   | De.    | <b>ਹ</b>                  | 11346<br>6-8-54 |    |
| 46 | B-10587                         | Flower Show (English) (Color).                | 200(1)        | Rajkamal Kalamandir<br>Ltd., "Shantshree",<br>Parel, Bombay 12.                | Rajkamal Kálamandir<br>Ltd., "Shantshree",<br>Parel, Bombay 12. | Indía  | σ                         | 11168<br>8-7-54 |    |
|    | ·<br>·ement—<br>·is oertaficate | is also valid for Hindi versio                | n of the filr | n in 35 m.m. (Color). Leng   | th—200 ft. upto 7th July  | 1959.  |                           | ·               |    |
| 47 | B-9236                          | Road To Bali (Revised)<br>(English) (Color).  | 7,654(10)     | Paramount Films of India<br>Ltd., Hague Bldg.,<br>Ballard Estate,<br>Bombya 1. | Paramont International<br>Films Inc., U.S.A.                    | U.S.A. | Certificate:<br>80-7-1954 |                 |    |

### PART II

Particulars of Films granted or refused certificate under orders of the Central Government.

| Serial<br>No. | No. & date<br>of original<br>application | Name of the film with language                           | Length of<br>the film<br>in feet<br>and No.<br>of reels | Name of the person<br>or Company who<br>applied for certificate<br>(With address)                     | Name of the person or Co. who produced the film (With address). | Country<br>of<br>origin | No. and date<br>of the certifi-<br>cate granted<br>originally by<br>the Board or<br>date on which<br>certificate was<br>refused | No. and date<br>of Orders of<br>the Central<br>Government | No., Nature & date of certificate revised certificate granted in comp- liance with the orders of Central Govt. 10 | Romarka  |
|---------------|--|--|---|---|---|-------------------------|---|---|---|--|
| 1             | B-9259                                   | Don Daredevil<br>Rides Again & its<br>Trailer (English). | 12,453(14)  | Hudustan Film Exchange 19, Narayan<br>Sadan, 211, Shiva-<br>ji Park Road, No. 5,<br>Dadar, Bombay 16. | Repblic Pictures,<br>U.S.A.                                     | U.S.A.                  | Cordificate refused on 3-5-1954.  | Notification<br>No. 8/8/54-<br>F.C. dated<br>7-8-1954,    |   | Government refused certificate in exercise of the powers conferred by sub-section 20 of Section 5 of the Cinematograph Act, 1952 (XXXVII of 1952). |

Particulars of films granted or refused certificate by the Central Board of Film Censors (Regional Office, Calcutta) during the week ending 7th August 1954

Instructions: B-Bombay; C-Calcutta; M-Madras.

U-Certified for unrestricted public exhibition.

-Certified for public exhibition restricted to adults i.e. persons of 18 years.

| Serial<br>No. | Applica-<br>tion<br>No. | Name of the film examined with language       | Longth of<br>the film in<br>feet and<br>No. of<br>Reels | Name of the person or<br>Co applying for the<br>certificate with address             | Name of the person or<br>Co, who have produced<br>the film with address | Country of origin         | Nature<br>of<br>Certi-<br>ficate<br>grant-<br>ed | No. & Date of Certificate issued or date on which Certificate was refused | Remarks |
|---------------|-------------------------|---|---|--|---|---------------------------|--|---|---------|
| 1             | 2                       | 3   | 4   | 8  | 6   | 7                         | 8  | 9   | 10      |
| 1             | Q-1202                  | Gaumont British News<br>No. 31/54. (English). | 707(1)  | J. Arthur RankFilm Dis-<br>tributors (India) Ltd.,<br>1, Humayan Place,<br>Calcutta. | J. Arthur Rank Organi-<br>sation Ltd , London.                          | U\ <b>K</b> .             | υ  | 9696<br>5-8-54  |         |
| 2             | C-1198                  | Chheley Kaar (Bengali)                        | 11,160(12)  | Chhayabani Ltd 77,<br>Dharamtolla Street,<br>Calcutta 13.                            | Charu Chitra, 77,<br>Dharamtolla Street,<br>Calcutta 13.                | India,<br>(W.<br>Bengal). | ช  | 9697<br>7-8-54  |         |

Particulars of films granted or refused certificate by the Central Board of Film Censors (Regional Office, Madras) during the week ending Saturday, 7th August 1954

Instructions: B—Bombay; C—Calcutta; M—Madras. U—Certificate for unrestricted public exhibition.

A—Certificate for public exhibition restricted to adults i.e. persons of 18 years.

P.E.—Predominantly Educational.

| Serial<br>No. | Applica-<br>tion<br>No. | Name of the film examined with language | Length of<br>the film in<br>feet and<br>No. of<br>Rools | Name of the person or<br>Co applying for the cer-<br>tificate with adderss | ying for the cer-   Co who have produced   Co |                   | applying for the cer- Co who have produced Country of Certi- date on |                  | Remarks             |  |
|---------------|-------------------------|---|---|--|---|-------------------|--|------------------|---------------------|--|
| 1             | 2                       | 8                                       | 4   | 5  | 6   | 7                 | 1  | 9                | 10                  |  |
| 1             | M-912                   | "KANAVU" (Tamil).                       | 14,649(15)  | M/s. K. R. K. Produc-<br>tions, Madras.                                    | M/s. K. R. K. Produc-<br>tions, Medras        | India<br>(Madras) | σ  | 8227-U<br>4-8-54 | With triangle mark. |  |

| 390          | )<br><del>_,u.,</del> |  | THE GA            | ZETTE OF INDI                     | A, AUGUST 28,                                 | 1954'             |                  | [ PART           | Щ—        | SEC. 4        |
|--------------|-----------------------|--|-------------------|-----------------------------------|---|-------------------|------------------|------------------|-----------|---------------|
| 1            | 2                     | 3  | 4                 | 5                                 | 6   | 7                 | 8                | 9                | <br>      | 10            |
| Endorse      | ment on i             | Dertificate No. 8227-U dated the   | 4th August 10     | #4 temped to the film M 0100      | S V AN A TITLE (TO1)                          |                   | \                |                  | -         |               |
|              |                       | Terregional Inc. Onni-O maseus sine i  | en August 14      | on, teamen to the jum 10-012      |   | nal length of     | the fi <u>lm</u> |                  | Ft.       | Ft.<br>14,567 |
| 2. I         | Reel No.<br>n song N  | I—After the title-cards, delete [o. 1, delete the close-up bust sh                   | ots of Laksh      | mi and also the close-up of h     |   |                   |                  |                  | 8<br>16   |               |
| 3. I         | n Reel N<br>id worki  | o. 6, in the conversation betwe  |                   | n and theraken, delete the se     | entence "Some people alwa                     | ys have an e      |                  | er-              | 10        |               |
|              |                       | o. 7, delete the back view piotus<br>o. 7, delete the doctor saying "                |                   |                                   |   |                   | • ••             | ••               | 65<br>118 |               |
| 6. <i>I</i>  | n Reel N              | o. 7, reduce the total length of   | the sequences     | where Lakshmi is begging          | with her father's corpse lyn                  |                   | rement           | ••               | 15        |               |
| 8. <i>[</i>  | n Reel N              | o. 8, delete the entire proturisat<br>o 11, reduce the total length of               | the administ      | ration of the medicine comp       | oulsorily to Mohanarangam                     | and his vord      | tting them.      | ••               | 290       |               |
|              | n Reel N              | o. 13, in song No. 8, delete the l   | bust jerking o    | f Valli during the dance (3 t     | imes)—(replaced by insert                     | <br>s of Lakshm   | watching t       | he               | 11        |               |
|              |                       | ocs) and broker awaiting Moh.<br>No. 14, reduce the total length                     |                   |                                   |   | tained 10')       | ••               | <br>             | 10        |               |
|              |                       |  |                   |                                   |   | length of out     |                  | ••               | 552       |               |
|              |                       |  |                   |                                   | Length of the                                 | ilm after out     |                  | • •              | Ft.       | 14,015<br>Ft. |
|              |                       | ions and replacements—   |                   |                                   |   |                   |                  | ••               | 300       |               |
| 2. A         | teel No. 8            | Gipsy dance re-shot  | ••<br>••          |                                   | * ** ** ** ** **                              |                   | ••               | ••               | 290       |               |
|              |                       | <ul><li>3—In song No. 8, inserts of La</li><li>5—New dialogue of manager t</li></ul> |                   |                                   |   | _                 | •-               | ••               | 9<br>35   | 994           |
|              |                       |  |                   | I angth of the film of            | ter cuts and approved addi                    | tions and ron     | leonmente        |                  |           | 14,649        |
| ,            |                       | 1  | , ft,             | rengen of the utut an             | e. one war shirosed sad:                      |                   | . I              |                  |           | 12,010        |
| 2            | M-922                 | "Trailer of THOOKKU-<br>THOOKKI" (Tamil).  |                   | M/s. Aruna Films,<br>Madras-17.   | M/s. Aruna Films,<br>Madras-17.               | India<br>(Madras) | υ                | 8228-U<br>4-8-54 |           |               |
| - 8-         | <b>M</b> -918         | "AGGI RAMUDU" (Telugu  | ft,<br>17,048(19) |                                   | M/s. Chamrie Talkie                           |                   | u l              | 8229-U           | With      | Triang        |
|              |                       |  |                   | Distributors, Madras.             | Distributors, Madras.                         | (Madras)          | į į              | 4-8-54           | mark      | •             |
| Endorse:     | mènt on               | 1<br>Dertificate No. 8229-U dated the 4  | tth August 19t    |                                   |   |                   |                  |                  | ft.       | ft.<br>17,800 |
| Cuty—        |                       | • ( ) • • • • • • • • • • • • • • • • •  |                   | •                                 | nal length of the film, as gi                 |                   |                  | <br>L.           |           | 17,00         |
| table ber    | fore the              | I(a) In song No. I (title-musi<br>Inspector enters.—3 ft.                            |                   |                                   |   |                   |                  | • -              | 9         |               |
| replying     | that it               | 7—Delete Agg; Ramudu telling<br>was his empiro and his law was                       | separate          |                                   |   |                   |                  | ••               | 81        |               |
| to Ram       | Rujya b               | —(a) Delete the consequential.<br>y Ramudu—2 ft.                                     | reference by      |                                   | 1 tt, ; (b) Delete th                         | e consequent      | ied refere       | nce              | 31        | 40            |
|              |                       |  |                   |                                   | Total   | l length of cu    | ta               |                  |           | 17,756        |
|              |                       |  |                   |                                   | Approved volum                                | tary deletion     | •                | • •              |           | 700           |
|              |                       |  |                   |                                   |   |                   |                  |                  |           | 17,047<br>or  |
|              |                       | and a Market of Market of Market   | 1.141.004         |                                   | length of the film is 17,047                  |                   |                  | ••               | -         | 17,04         |
| Copy of      | endorsem              | ent on Certificate No. 8226-U de   | nea the zuth .    | uly 1954, seewed to the film.     | M-913 " M ADAI AADDA. Original length as give |                   |                  | ••               |           | 17,60         |
| Cuts         |                       | I—Delete the picture of Katha  | varoyan indi      | pating to Veerarajan that the     | he reward from the saminde                    | ar was for co     | nmitting a       | mu <b>r</b> •    |           |               |
| der<br>2. 1  | Reel No.              | 2—Delete the picture of the He   |                   |                                   |   |                   | ••               | ••               | 2<br>3    | ł             |
| 3. It was on |                       | 6—Delete the sentence of Malai   |                   | 0.0                               | it was called an avathar bu                   | t if man did      | the same thi     | ng               | 94        |               |
| 4. I         |                       | 6—Delete the Head -constable's   |                   |                                   |   | ke his eldest     | daughter Ma      | raga             | 114       |               |
|              |                       | 7—Delete the statement of Mal<br>8—Delete the Head-constable s                       |                   | _                                 |   |                   | ould be sure     | of               | 12        |               |
| promoti      | on, and               | the Inspector's speech in reply 10—Delete the Head-constable                         |                   |                                   |   |                   |                  |                  | 34<br>6   |               |
| 8. 4         | Reel No.              | II—Delete Athar's statement t  | hat once upo      | n a time daccits robbed the       | rich and distributed to the                   |                   | ••               |                  | 12        |               |
| v. 1         | neel No.              | 12—Delete the indication of Ve   | eterel Stams      | THE STRUMOR LION TO THE T         |   | Total length      | of outs          |                  | 941       |               |
| Annrose      | ad volun              | tary deletions—Reel No. 2—18   | 5 ft. : Reel No   | o. 3—50 ft. : Reel No. 4—87 :     |   | _                 |                  | or<br>7          | 95        |               |
|              |                       | 11-79 ft.; Reel No. 12-98 ft.;   |                   |                                   |   | ••                | ••               | ··               | 812       | 907           |
|              |                       |  |                   |                                   | Actual length of the fil                      | m after delet     | ions             |                  | -         | 16,75         |
| Copy of      | further e             | ndorsement under Rute 29, on th  | e Certificate I   | Vo. 8225- $U$ dated the 20th $Ju$ | ly 1984 issued to the film M                  | -913 " MAL.       | AI KALLAN        | V" (Tamil        | ·).       |               |
|              |                       |  |                   |                                   | Long  | th of the film    | ı cortified      |                  | ft.       | ft.<br>16,75  |
| Par          | rticulars             | of deletions—  |                   |                                   |   | Real No.          |                  |                  | 1,005     | 1-4           |
|              |                       |  |                   |                                   | Telugu sequences                              | Reel No. 1        | 8                |                  | 680       |               |
|              |                       |  |                   |                                   |   |                   |                  | <del></del>      |           | 15,068        |
| Par          | rticulars             | of additions—  |                   |                                   |   | Reel No. 7        |                  | ₩                | 1,035     | 20,000        |
|              |                       |  |                   |                                   | Tamil sequences                               | Reel No. 1        | •                | ı+ _             | 880       | _             |
|              |                       |  |                   |                                   |   |                   |                  |                  |           | 1.918         |

Actual length of film after additions and deletions

16,980

| 1   | 2   | 3  | 4  | 5   | 6  | 7   | 8           | 9                |   | 10            |
|---|---|--|--|---|--|---|-------------|------------------|---|---------------|
| 4   | M-914   | "RAKTHA PASAM" (Tamil)   | ft.<br>16,189(17)  | M/s. Avvai Productions,<br>Madras-4.  | M/s. Avvai Productions,<br>Madras-4,   | India<br>(Madras)                                       | U           | 8230-U<br>5-8-54 | With<br>mark.                                 | triangle      |
| Outs  |   | f<br>rlificate No. 8230-U dated the bi<br>—In Rani's song, delege the wor  | -  |   | 'RAKTHA PASAM'' Length of the film as giv  | (Tamil).  | plication   |                  | ft.<br>71                                     | Ft.<br>16,200 |
| 2.<br>before  | Real No. 10   | -During the last verse of son  | No. 8, delei   | the picture of the cave-ten   | aple cerving of the deity wi   | th Ragu and   | Manorama    |                  | 31  | 11            |
|   |   | Total ler  | igth of outs-  | 11 ft.  | Actual length of film a  | fter deletion   | ış.         | ••               | -   | 16,189        |
|   |   |  | _  | Actual len  | gth of the film after deletic  | ons—16,189  | ft,         |                  |   |               |
| 5   | M-916   | "AVAN VARUNNU" (Malayalam).  | ft.<br>15,834(19)  | M/s. Excel Productions,<br>Alleppey, T.C. State.  | M/s. Excel Productions,<br>Alloppey, T.C. State.   | India,<br>(Madras)                                      | σ           | 8231-U<br>6-8-54 | With<br>mark.                                 | triungl       |
| Andorsement on Certificate No. 8231-U dated the 6th August 1984, issued to the film M-916 "AVAN VARUNNU" (Malayalam). |   |  |  |   |  |   |             |                  |   |               |
|   |   |  |  |   | Original leng  | th of the file  | n           | **               | ft.   | ft.<br>16,447 |
| 2. toe of ] 3. 4. 5. 6. close-u 7. 8. 9. grappli  | Reel No. 7-<br>Reel No. 7-<br>Pappan and<br>Reel No. 8-<br>Reel No. 9-<br>Reel No. 1<br>P<br>Reel No. 14<br>Reel No. 14<br>Ing with blo | —Delete the street quarrol betw—In the hospital scene, delete the reduce the scene of disorder b—delete the picture of Ruttan a reduce the sequence where Va—Delete the pictures of Vadivel 0—Delete the picture of Radha—Delete the picture of Reduce—Delete the picture of Radha—Delete the picture of Radha—Delete the picture of Radha—Delete the picture of Radha—Order the picture of Radha—Delete the picture of Radha—Order the picture of Radha—Reduce the fighting between the picture of Radha—Reduce the fighting between the picture of Radha—Reduce the fighting between the picture of Radha—Reduce the fighting between the picture of Radha—Reduce the fighting between the picture of Radha—Reduce the fighting between the picture of Radha—Reduce the fighting between the picture of Radha—Reduce the fighting between the picture of Radha—Reduce the fighting between the picture of Radha—Reduce the fighting between the picture of Radha—Reduce the fighting between the picture of Radha—Reduce the picture of Radha—Re | e picture of efore the int. nd Madhu q divelu and I u seated on talking to rith her sares, with the cap of Raja a y a suggesti | the patient being removed fruders leave<br>varreling and fighting with<br>appen treat the sick child,<br>the shoulders of one of the varena after he has taken the<br>disarranged, when Shekar is<br>mera focussed on her bust in<br>mot Shekar fighting in the count to be<br>on at the beginning and at t | tom the operation table, and the person who visits the head of a consider and tickling him to medicine, when the camer a classe up when she leaves ompertment, including Sheiche and | at when they ut.  Is focussed  as hed down the hut with | on her bust | food.            | 101<br>17<br>105<br>270<br>34<br>8<br>33<br>5 |               |
|   |   |  |  |   | Tot  | al length of  | outs        | ••               | 613   |               |
|   |   |  |  |   | Length of th   | e film after o  | ute         | ••               |   | 15,839)<br>or |

Chairman

Central Board-of-Film Censors

## MINISTRY OF COMMUNICATIONS Posts and Telegraphs

### NOTICES

New Delhi, the 19th August 1954

No. F.73-13/54—P.E.A. Policy No. 23032-P for Rs. 2,000 held by Shri Mansukh Lal C. Bhatt having been lost from departmental custody, notice is hereby given that payment of the said policy has been stopped. The Director, Postal Life Insurance, Calcutta has been authorised to issue a duplicate policy in lieu of the original policy. The public are cautioned against dealing with the original policy.

### The 23rd August 1954

No. F. 73-14/54—Postal Insurance Policy No. 19047-P for Rs. 1,000 issued in favour of Shri Meghji Hirji having been lost from Departmental custody on the 2nd November 1952, notice is hereby given that the payment thereof has been stopped. The Director, Postal Life Insurance, Calcutta has been authorised to issue a duplicate policy in favour of the insurant. The public are cautioned against dealing with the original policy.

BALWANT SINGH Asstt. Dy. Director General (F)